



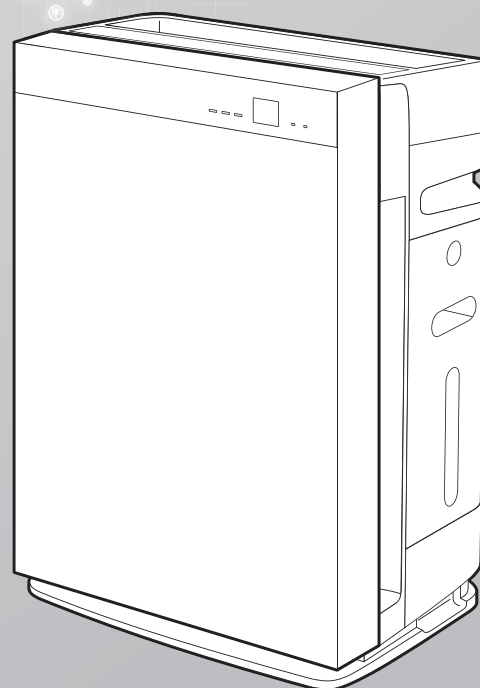
Овлажняващ въздухопречиствател

Подов тип+

# Овлажняващ въздухопречиствател РЪКОВОДСТВО ЗА ЕКСПЛОАТАЦИЯ

Модел

МСК70УVM



- Благодарим Ви за покупката на този овлажняващ въздухопречиствател.
- Прочетете внимателно това ръководство за експлоатация и го спазвайте за правилната употреба на уреда.
- **Преди употреба прочетете раздела за предпазни мерки.** ►Страница 2-4
- Запазете това ръководство на удобно за вас място за бъдещи справки.

# Съдържание

## Първо

Предпазни мерки .....	2
Предпазни мерки по време на употреба .....	5
Наименования на частите и функции .....	6
Подготовка преди експлоатация .....	11

## Работа

Когато искате да оставите уреда да избере най-добрия режим на работа .....	15
(работа в режим AUTO)	
Използване на въздухопречистваща операция .....	16
Промяна на сила на въздушната струя .....	16
Използване на овлажняваща и въздухопречистваща операция ....	17
Експлоатация на уреда в РЕЖИМ .....	17
(AUTO FAN/ECONO/ANTI-POLLEN/MOIST/CIRCULATOR)	
Работа в режим GOOD SLEEP .....	20

## Разширени настройки

Настройки за изход на активни плазмени йони .....	21
Настройки за изход на стример .....	22
Настройка на чувствителност на сензор за прах/PM2.5 ...	23
Настройка на тон за известяване .....	24
Настройка на режими в ECONO MODE .....	25

## Поддръжка

Бърза справочна таблица за поддръжка .....	27
Овлажнителна тава .....	29
Модул на овлажняващ филтър .....	30
Овлажняващи филтри <b>Сменете</b> .....	31
Стримерен модул .....	32
Филтър за събиране на прах <b>Сменете</b> .....	33
Когато няма да се използва продължително време ...	33

## Отстраняване на проблеми



Често задавани въпроси .....	34
Състояния на светлинен индикатор на HUM монитор и тяхното значение .....	35
Отстраняване на проблеми .....	36
Поотделно продавани части .....	41
Спецификации .....	42

Текстът на английски език е оригиналната инструкция.  
Текстовете на останалите езици са преводи на оригиналните инструкции.

# Предпазни мерки

■ Спазвайте тези предпазни мерки, за да предотвратите повреда на имущество или нараняване.

■ Последниците от неправилна употреба се категоризират, както следва:



 ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ	 ВНИМАНИЕ
Неспазването на точните инструкции може да доведе до нараняване или смърт.	Неспазването на тези инструкции може да доведе до материални щети или телесни повреди, които могат да бъдат сериозни в зависимост от обстоятелствата.

■ Предпазните мерки, които трябва да се спазват, са категоризирани със символи:


 Никога не се опитвайте.	 Непременно следвайте инструкциите.
----------------------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

 **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ** Спазвайте, за да предотвратите пожар, токов удар или тежки наранявания.

■ Относно щепсела и кабела на захранването

-  • **Не изключвайте щепсела, докато устройството работи.** (Може да възникне пожар поради прегряване или токов удар)
- **Не включвайте и не изключвайте щепсела с мокри ръце.** (Възможен е токов удар)
- **Не използвайте по такъв начин, че номиналните стойности на електрическия контакт или окабеляване на уредите да бъдат превишени и не използвайте напрежение извън обхвата AC220-240V.** (Може да възникне пожар от прегряване, ако номиналните стойности на много-гнеzdови захранващи адаптери и т.н. са превишени)
- **Не дърпайте захранващия кабел, когато изключвате.** (Прегряване или пожар може да възникнат в резултат на скъсване на проводника)
- **Не извършвайте действия, които могат да повредят щепсела или кабела на захранването.**
  - Такива действия включват повреждане, модифициране, насилствено огъване, дърпане, усукване, навиване, поставяне на тежки предмети върху щепсела или кабела на захранването. Ако щепселът или кабелът на захранването е повреден, той трябва да се подмени от производителя, негов сервиз или други квалифицирани лица, за да се избегнат опасности. (Може да възникне токов удар, късо съединение или пожар при използване на повредения кабел или щепсел)
-  • **Вкарайте добре щепсела на захранващия кабел докрай.**
  - Не използвайте повреден захранващ щепсел или хлабаво монтиран електрически контакт. (Може да възникне токов удар, късо съединение или пожар поради прегряване, ако щепселът на захранването не е вкаран добре)
- **Периодично избърсвайте праха от щепсела на захранването със суха кърпа.**
  - Ако уредът няма да се използва за продължителен период от време, изключете захранването от контакта. (Пожарът може да бъде причинен от дефектна изолация в резултат на натрупване на прах с влага и т.н.)
- **Когато извършвате поддръжка, проверка, преместване на уреда или презареждане на резервоара за вода, не забравяйте да изключите уреда и да го извадите от контакта.** (Може да се получи токов удар или нараняване)

■ Не използвайте на следните места

-  • **Места, където се използват или могат да изтекат нефт или запалими газове.** (Може да възникнат пожар или дим от запалване или засмукване към модула или може да възникне нараняване в резултат на разграждане или напукване на пластмасата)
- **Места, където има корозивни газове или частици метален прах.** (Може да възникнат пожар или дим от запалване или засмукване към модула)
- **Места, където нивата на температура и влажност са високи или може да има пръски вода, като например баня.** (В резултат на утечка на ток може да възникне пожар или токов удар)
- **Места, достъпни за малки деца.** (Може да се получи токов удар или нараняване)
- **Места, където подът е нестабилен.** (Домакинските предмети и т.н. могат да се намокрят или може да възникне пожар или токов удар, ако уредът падне)

# Предпазни мерки

**⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ** Спазвайте, за да предотвратите пожар, токов удар или тежки наранявания.

## ■ По време на употреба

- ⊘ **Не използвайте хлорирани или киселинни препарати.** (Може да се получи нараняване от разграждане или напукване на пластмасата или може да бъде причинено увреждане на здравето от образуването на токсични газове)
- **Дръжте запалени цигари или ароматни пръчици надалече от уреда.** (Може да възникнат пожар или дим от запалване или засмукване към модула)
- **Не се опитвайте сами да разглобявате, реконструирате или ремонтирате уреда.** (Може да възникне пожар, токов удар или нараняване) За ремонт, моля, свържете се с мястото на закупуване.
- **Не пъхайте пръсти, пръчки или други предмети в отворите за приток и отвеждане на въздух.** (Може да се получи токов удар, повреда или нараняване)
- **Не наливайте вода в отвора за отвеждане на въздух.** (Възможен е токов удар или пожар)
- **Не използвайте запалими вещества (спрей за коса, инсектициди и др.) в близост до уреда.**  
**Не избърсвайте уреда с бензен или разреждател.** (Може да се получи токов удар или напукване)

## ■ Незабавно изключете и извадете щепсела на уреда, ако има някакви признаци на нередност и неизправност

### ⚠ Примери за аномалии и неизправности

- Устройството не работи, дори ако е включен.
  - Ток преминава през кабела или не успява да премине, ако кабелът се премести.
  - Има необичайни звуци или вибрации по време на работа.
  - Корпусът на модула се е деформирал или е необичайно горещ.
  - Има мирис на изгоряло. (Може да възникне неизправност, токов удар, дим, пожар и т.н., ако не се отстрани нередността и уредът продължи да се използва)
- За подробности се обърнете към доставчика.

**⚠ ВНИМАНИЕ** Спазвайте, за да предотвратите утечка на ток, нараняване или повреда на имущество.

## ■ По време на употреба

- ⊘ **Малки деца или неподвижни лица (поради заболяване или нараняване) не трябва да управляват уреда сами.**
  - ◆ За ЕС, Турция:
 

Този уред може да се използва от деца над 8 години и лица с намалени физически, сензорни или умствени възможности, или липса на опит и знания, ако те са надзиравани или инструктирани за употребата на уреда по безопасен начин и разбират евентуалните опасности.

Малките деца не трябва да си играят с уреда. Почистване и поддръжка на уреда не трябва да се извършва от деца без надзор.
  - ◆ За останалите региони:
 

Този уред не е предвиден за използване от лица (включително деца) с намалени физически, сензорни или умствени възможности, или липса на опит и знания, освен ако те са надзиравани или инструктирани за употребата на уреда от лицето, отговорно за тяхната безопасност.

– Малките деца трябва да се надзирават, за да не си играят с уреда.

– Лица, които са силно интоксикирани или са приемали лекарства за сън, не трябва да работят с уреда.

(Може да се получи токов удар, нараняване или влошаване на здравето)

**⚠ ВНИМАНИЕ** Спазвайте, за да предотвратите утечка на ток, нараняване или повреда на имущество.

- **Не пийте водата от резервоара за вода. Не давайте водата на животни и не поливайте растения с нея.** (Може да бъде нанесена вреда на животното или растението)
- **Не използвайте отоплителни уреди с горене на места, където има пряк досег с въздушната струя, излизаща от уреда.**  
(Възможно е отравяне с въглероден окис поради непълно изгаряне на отоплителния уред с горене)
- **Не използвайте пудри от типа на козметични в близост до уреда.**  
(Може да се получи токов удар или неизправност)
- **Не работете с уреда, когато се използва фумигиращ инсектицид.**  
– След като използвате инсектицид, не забравяйте да проветрите достатъчно стаята, преди да работите с уреда.  
(Може да бъде причинена вреда на здравето от изтичане на натрупани химични съединения от изхода)
- **Не използвайте уреда в близост до детектор за дим.**  
– Ако въздухът, излизащ от уреда, тече по посока на детектора за дим, реакцията на детектора за дим може да се забави или може да не успее да открие дим.

- **!** – Използването на този продукт не е заместител на вентилацията. (Потенциална причина за отравяне с въглероден монооксид)  
Този продукт не може да елиминира въглеродния монооксид.
- **Ако уредът е поставен в обсега на домашен любимец, внимавайте домашният любимец да не уринира върху уреда и да не дъвче захранващия кабел.**  
(В противен случай е възможен токов удар или нараняване)
- **Когато използвате овлажнителя, поддържайте чистотата на резервоара за вода, овлажнителната тава и филтърния модул за овлажняване през цялото време.**  
– Сменяйте водата във водния резервоар с прясна чешмяна вода всеки ден.  
– Изхвърляйте водата, останала в тавата за овлажняване всеки ден.  
– Периодично извършвайте поддръжка на вътрешните компоненти (овлажнителна тава, овлажняващ филтър).  
(Може да бъде причинена вреда за здравето от размножаването на мухъл или бактерии в мръсотия и котлен камък)  
Консултирайте се с медицински специалист, ако имате някакви здравословни аномалии.

#### ■ Относно корпуса на модула

- **⊘ Не запушвайте отворите за приток и отвеждане на въздуха с пране, дрехи, завеси и др.**  
(Прегряването или пожарът може да са резултат от лоша циркулация)
- **Не прилагайте дезодориращ спрей или други видове спрей върху уреда и не използвайте в близост до уреда.** (Може да се получи неизправност)
- **Не се катерете, не сядайте и не се облягайте върху уреда.** (Ако уредът падне или се преобърне, може да причини наранявания)
- **Не поставяйте уреда хоризонтално.** (Може да се получи токов удар или неизправност поради изтичане на вода)

#### ■ При преместване на уреда

- **⚠** **Преди преместване на уреда изключете захранването и изхвърлете водата от резервоара за вода и от овлажняващата тава.**  
(Домакинските предмети и т.н. могат да се намокрят или може да възникне пожар или токов удар поради изтичане на вода)
- **Когато вдигате уреда, за да го преместите, боравете с него внимателно.**  
– Уверете се, че винаги държите уреда за правилните места за хващане. Не хващайте уреда за дръжката на резервоара за вода или овлажняващата тава. (ако уредът падне, може да причини наранявания)





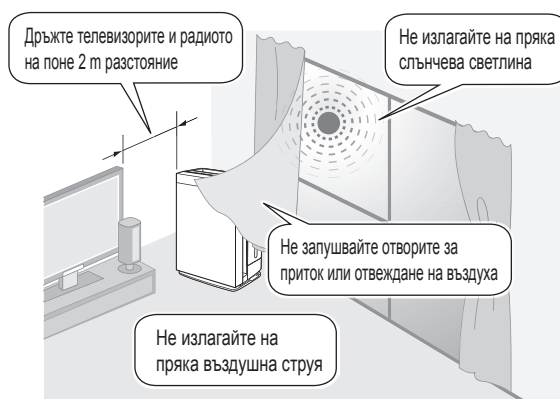
# Предпазни мерки по време на употреба

## Други съображения за безопасност

- **Не използвайте този продукт за специални цели, като например за запазване на произведения на изкуството, академични текстове/материали и др.** (Възможно е деградиране на опазваните обекти)
- **Не овлажнявайте прекомерно въздуха.** (Може да се получи конденз и образуване на мухъл)
- **Не използвайте нито един от следните видове течности.** Топла вода (40°C или по-гореща), ароматични масла, химически вещества като хипохлорна киселина, нечиста вода, вода с ароматизиращи вещества или перилен препарат и др. (Може да се получи деформиране или неизправност)  
**Вода от водопречиствател, йонизирана алкална вода, минерална вода, вода от кладенец и др.** (Може да се получи размножаване на бактерии или мухъл)
- **Пазете от замръзване.** (Може да се получи неизправност)  
Изхвърлете водата от резервоара за вода и овлажнителната тава, ако се очаква замръзване.
- **Ако не използвате овлажняване, изхвърлете водата от резервоара за вода и от овлажняващата тава.** (Лошите миризми могат да са резултат от размножаването на мухъл или бактерии в мръсотия и котлен камък)
- **В зависимост от средата на използване, съкратете периода на поддръжка. Когато използвате на места с голям трафик, като хотели и обществени съоръжения, съкратете периода на поддръжка на грубия филтър.** (Ако грубият филтър се задръсти и уредът продължи да се използва, може да възникне неизправност)

## Не използвайте на следните места

- **Места, откъдето излизаният въздух духа директно към стена, мебели, завеси и др.** (Може да се получи оцветяване или деформация)
- **Върху дебел килим, покривка за легло или матрак**  
Уредът може да се наклони, причинявайки разливане на вода или сензорът за ниво на водата може да не работи правилно.
- **Места, които са изложени на пряка слънчева светлина** (Може да се получи обезцветяване)
- **Места, изложени на външен въздух (напр., до прозорци и др.) или директно духане от климатици и др.**  
Стайната влажност може да не се разпознае и отчита правилно.
- **Места, в близост до отоплителни уреди с горене или изложени на пряк досег с въздушната струя, излизаща от такива уреди** (Стайната влажност може да не се разпознава и отчита правилно или може да се получи деформация)
- **Места, където се използват химикали и фармацевтични продукти, като болници, фабрики, лаборатории, салони за красота и фотографски лаборатории** (Летливите химикали и разтворители могат да повредят механичните части, да причинят течове на вода и да причинят намокряне на неща, като домакински предмети и др.)
- **Места с високи нива на електромагнитни вълни, като например близо до електромагнитна печка, високоговорители и др.**  
Уредът може да не работи правилно.
- **Места, изложени на сажди (електропроводим прах), образувани от свещи, ароматни пръчици и др.**  
Работният капацитет на филтрите може да се намали и стаята да се замърси поради това, че прахът не се събира.
- **Не използвайте козметика и други препарати, съдържащи силикон, в близост до уреда.**  
\* Продукти за грижа за косата (вещества против цъфтене на косата, пяна за коса, продукти за третиране на коса и т.н.), козметика, антиперспиранти, антистатични вещества, водоустойчиви спрейове, гланциращи вещества, почистващи препарати за стъкло, химически кърпи за избърсване, восък и др.  
• Изолатори от рода на силикон могат да полепнат по иглата на стримерния модул и може да не се генерира изходяща стримерна струя.  
Ако това стане, почистете стримерния модул. ► [Страница 32](#)  
• Филтърът за събиране на прах може да се задръсти, което да доведе до загуба на капацитет за пречистване на въздуха.
- **Не използвайте ултразвуков овлажнител или подобен уред в близост до уреда.**  
Филтърът за събиране на прах може да се задръсти, което да доведе до загуба на капацитет за пречистване на въздуха.

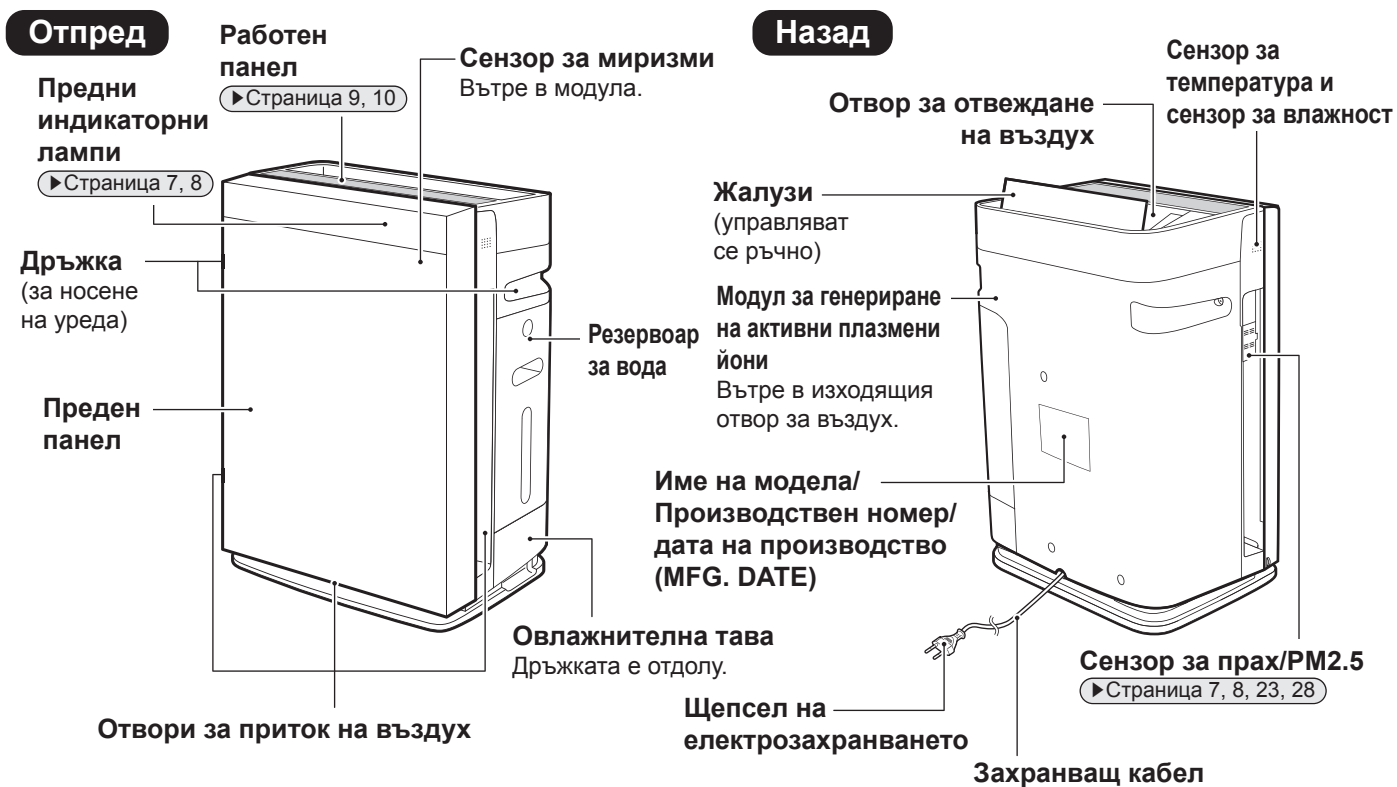


### Относно изхода на стримера и активните плазмени йони

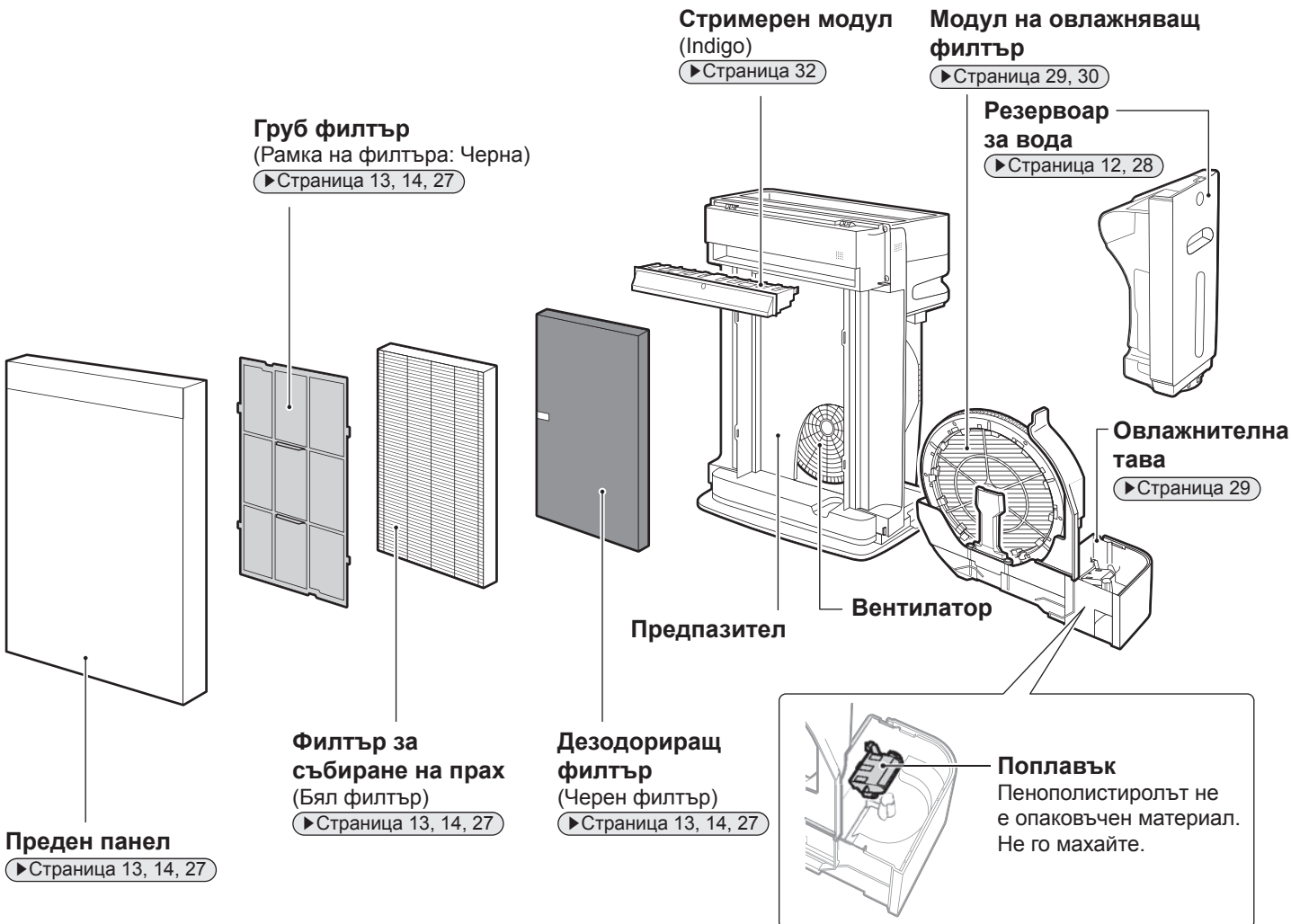
В някои случаи изходящият отвор за въздух може да излъчва лека миризма, тъй като се генерират много малки количества от озон. Количеството е пренебрежимо малко и не застрашава здравето ви.

- Този продукт не може да елиминира всички токсични вещества в тютюневия дим (въглероден монооксид и др.)
- Миризмите не могат да бъдат напълно премахнати, ако се генерират постоянно (миризми на строителни материали, миризми на домашни любимци и др.)

# Наименования на частите и функции



## Вътре в модула



# Наименования на частите и функции

## Предни индикаторни лампи

### Светлинен индикатор на сензор за прах/PM2.5

Показва обема на околния прах в 3 цвята: синьо, оранжево, червено.

- Синьото показва, че въздухът е чист.
- Сензорът за прах/PM2.5 може да открива малки (около 1,0-2,5 µm) и големи (около 2,5 µm и повече) прахови частици. Светлинният индикатор за PM2.5 свети в отговор на малки частици, а светлинният индикатор за прах свети в отговор на големи частици прах.

Цвят на светлинен индикатор **Синьо** **Оранжево** **Червено**



- След стартиране на работата индикаторът ще свети в синьо през първата минута, независимо от нивото на замърсяване на въздуха.

- Ако реакцията на сензора за прах/PM2.5 е лоша, променете настройката за чувствителност на сензора. [▶Страница 23](#)
- Ако настройката за скорост на въздушния поток е зададена на "Турбо", реакцията на сензора за прах/PM2.5 може да е лоша. Силният въздушен поток води до всмукване на прах във входящите отвори за въздух, преди да може да бъде открит от сензора за прах/PM2.5. Това е нормално (не е неизправност).

### Диапазон на разпознаване на сензор за прах/PM2.5

Разпознаваеми вещества
домашен прах, тютюнев дим, цветен прашец, изпражнения и останки от акари, косми от домашни любимци, дизелови частици
Откриваемо понякога
пара, маслени изпарения

### Светлинен индикатор на HUM монитор (за околна влажност) [син]

Показва влажността на помещението в диапазона 20%-90%. (Стъпки от 1%)

Когато нивото на влажност е под 20%, се показва "20". Когато нивото на влажност е над 90%, се показва "90".

- Индикаторът ще свети дори когато е активна само операцията за пречистване на въздуха.
- [- -] се показва за около 30 секунди веднага след началото на работа, независимо от влажността.
- Ако има прекъсване на захранването, захранването се възстановява и работата започва отново, [- -] също се показва за около 30 секунди.

**Понякога нивото на влажност, посочено на уреда, може да се различава от това на други влагомери.**

- Това е така, защото въздушният поток води до промяна на температурата и влажността в цялата стая. Моля, считайте показанията за груба оценка на влажността на околната среда.

Когато светлинният индикатор на HUM монитора мига [▶Страница 35](#)



### Светлинен индикатор на сензора за миризми

Показва интензивността на миризмите в 3 цвята: синьо, оранжево, червено.

- Синьото показва, че въздухът е чист.

Цвят на светлинен индикатор **Синьо** Оранжево Червено



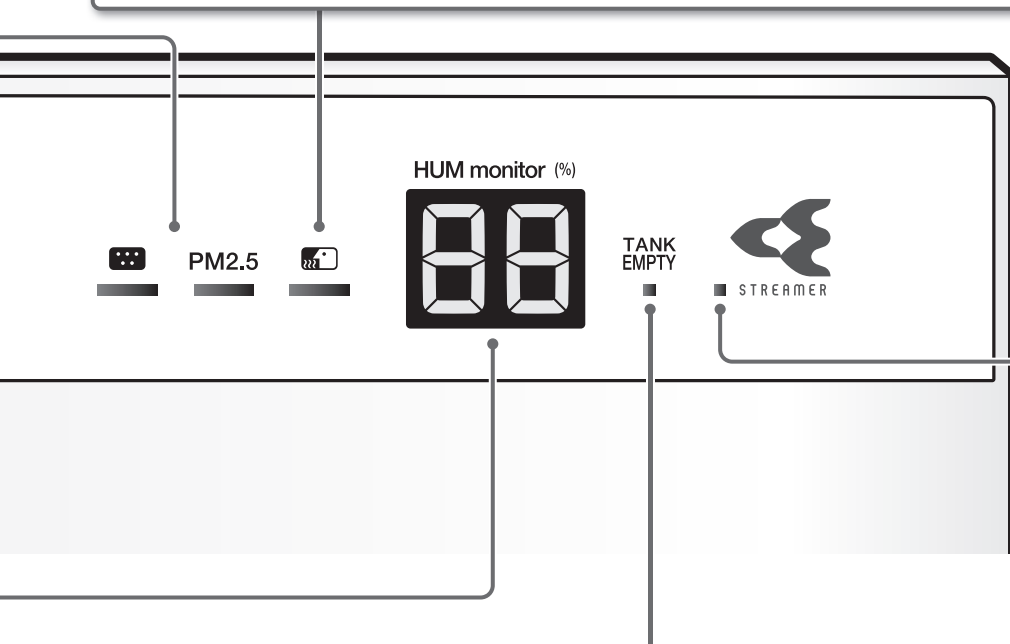
- Ако работата започне веднага след като се включи щепселът на захранването, индикаторът ще свети в синьо през първата минута.
- Ако нивата на интензивност на миризмата са непроменени, сензорът може да не реагира дори ако във въздуха има силна миризма.
- Следните видове миризми може да не бъдат разпознати: миризми на домашни любимци, които не включват амоняк, миризми на чесън и др.

- Тъй като възприемането на миризмата варира при различните хора, в някои случаи миризмата може да се усети дори когато индикаторът свети в синьо. Ако миризмата ви притеснява, изберете настройка за висока скорост на въздушната струя. [▶Страница 16](#)

Основната чувствителност на сензора за миризми ще се определя от нивата на миризми в около първата минута след всяко включване на щепсела на захранването. Включете щепсела на електрозахранването, когато въздухът е чист (без миризми).

### Диапазон на разпознаване на сензор за миризми

Разпознаваеми вещества
миризма от тютюн, готварски миризми, миризма от домашни животни, миризма от тоалетни, миризма на отпадъци, миризма на плесен, спрейове, алкохол
Откриваемо понякога
внезапни промени в температурата/влажността, пара, маслени изпарения, газ, отделян от отоплителни уреди с изгаряне



### Светлинен индикатор на стримера [син]

Свети, когато стримерът е активен. Показва, че е време за почистване на стримерния модул, като мига. [▶Страница 27, 28, 32](#)

### Светлинен индикатор за водоснабдяване [червен]

- Когато водата във водния резервоар се изчерпи по време на операция по овлажняване, ще прозвучи сигнал (3 дълги звукови сигнала), лампата ще светне и **операцията по овлажняване** ще спре. (Операцията по въздухопречистване продължава, докато индикаторът HUM свети.)
- След като светне, светлинният индикатор за водоснабдяване може да изгасва и светва няколко пъти, но това е нормално (не е неизправност).
- Спрете работата, извадете щепсела от контакта и след това напълнете резервоара с вода. [▶Страница 12](#)
- За да спрете да звучи сигналът за известяване (3 дълги звукови сигнала), променете настройката. [▶Страница 24](#)

# Наименования на частите и функции

## Оперативен панел

### Бутон за заключване от деца

Задръжте  за около 2 секунди за задаване.

(Същото важи и когато искате да отмените.)

### Светлинен индикатор за детско заключване [оранжев]

Този индикатор свети, когато е активно детското заключване. Когато свети, операциите ще бъдат ограничени. При натискане на бутони ще прозвучи само сигнал (3 кратки звукови сигнала), предотвратявайки неправилно използване от малки деца.

#### Бележка

Ако уредът е изключен от контакта, когато детското заключване е активно, детското заключване се деактивира.

### Бутон GOOD SLEEP

Операцията ще се извършва с намалена скорост на въздушния поток и яркост на светлинния индикатор.

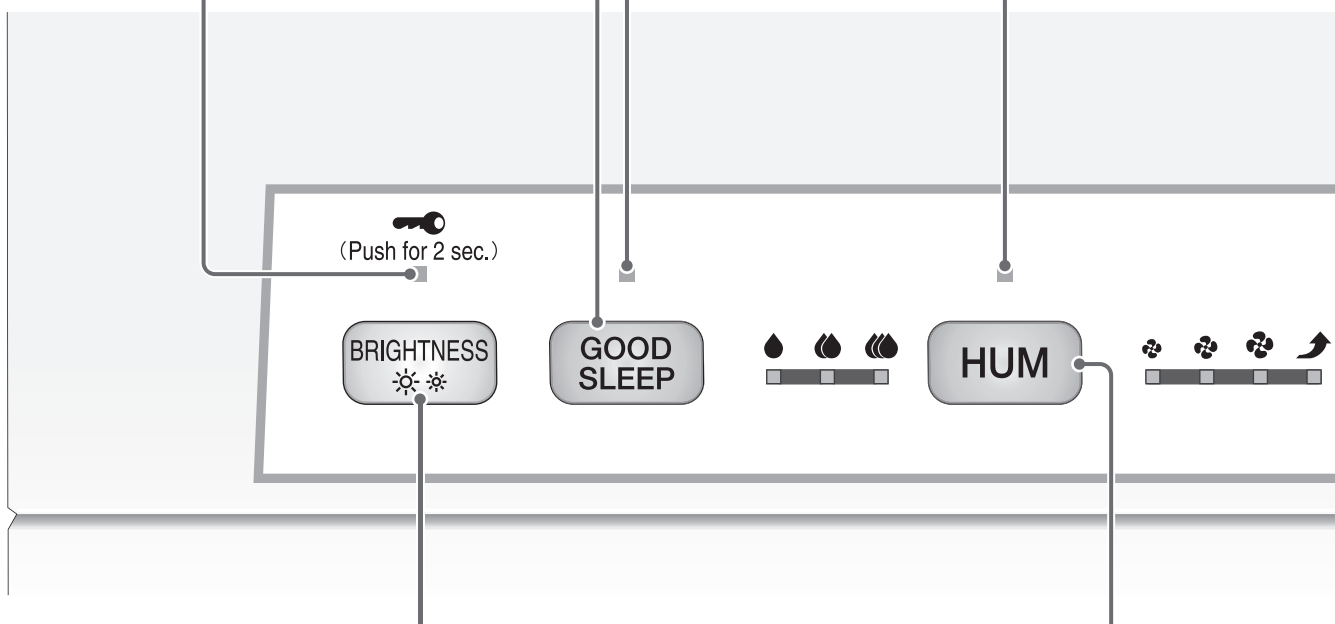
▶Страница 20

### Светлинен индикатор GOOD SLEEP MODE [зелен]

Индикаторът ще светне в режим GOOD SLEEP MODE. ▶Страница 20

### Светлинен индикатор HUM [оранжев]

Индикаторът ще светне, когато операцията по овлажняване е активна.

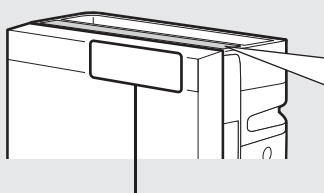


### Бутон ЯРКОСТ

По време на работа, при всяко натискане на бутон яркостта на индикаторите от оперативния панел и предните индикаторни светлини се променя едновременно.



Използвайте тази функция, ако индикаторите ви пречат по време на сън и др.



#### Индикатор на оперативен панел

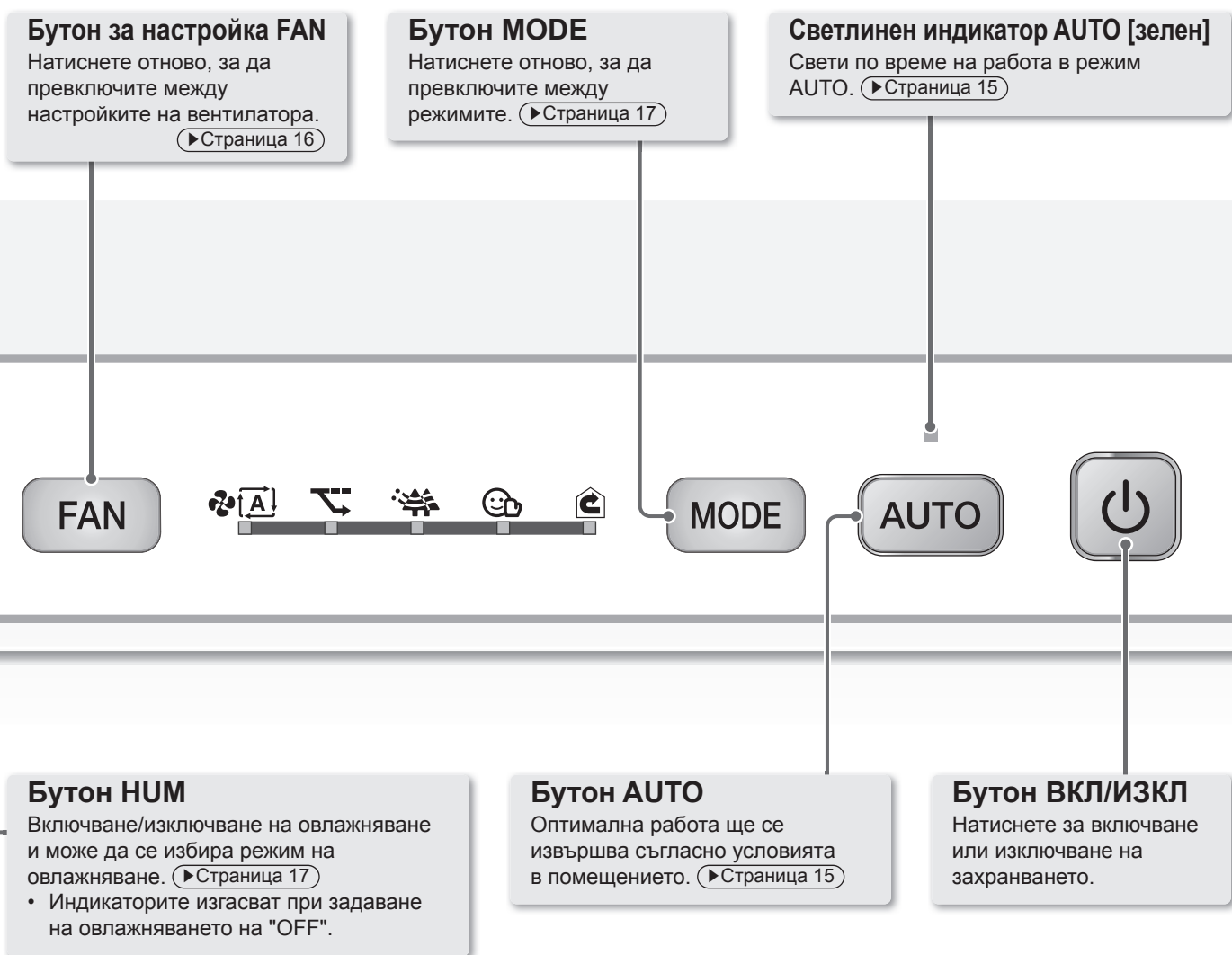


Не свети, дори когато е избрано "OFF".

#### Панел на предни индикатори

- Не свети, когато е избрано "OFF".
- Дори ако е избрано "OFF", индикаторите ще светят или мигат в следните случаи.

Индикаторът за водоснабдяване светва	Ако резервоарът за вода се изпразни по време на операция на овлажняване
Индикаторът на стримера мига	Когато е време да извършите поддръжка на стримерния модул



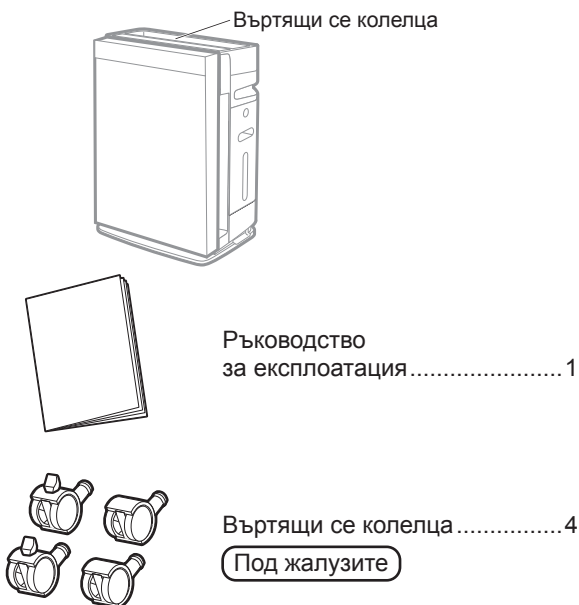
**Символи за сила на въздушната струя и режим на овлажняване**

Таблица на символите \*Размерът на символите варира в зависимост от настройката за сила на въздушната струя.

Отметка	Вентилатор				Режим на овлажняване		
Настройка	Тихо	Слабо	Стандарт	Турбо	Слабо	Стандарт	Силно

# Подготовка преди експлоатация

## 1 Проверка на аксесоари



## 2 Монтиране



### Внимание

- За да избегнете петна по стените, позиционирайте уреда в съответствие с размерите на илюстрацията. Имайте предвид обаче, че тъй като този уред засмуква мръсен въздух, някои видове стени може да се зацапат, дори ако са спазени размерите. В такива случаи се уверете, че поддържате достатъчно разстояние между уреда и стената.
- Когато се използва за продължителен период от време на едно и също място, подът и околните стени може да се оцветят, тъй като въздухът се засмуква през отворите за въздух близо до основата на уреда. Препоръчва се периодично почистване.

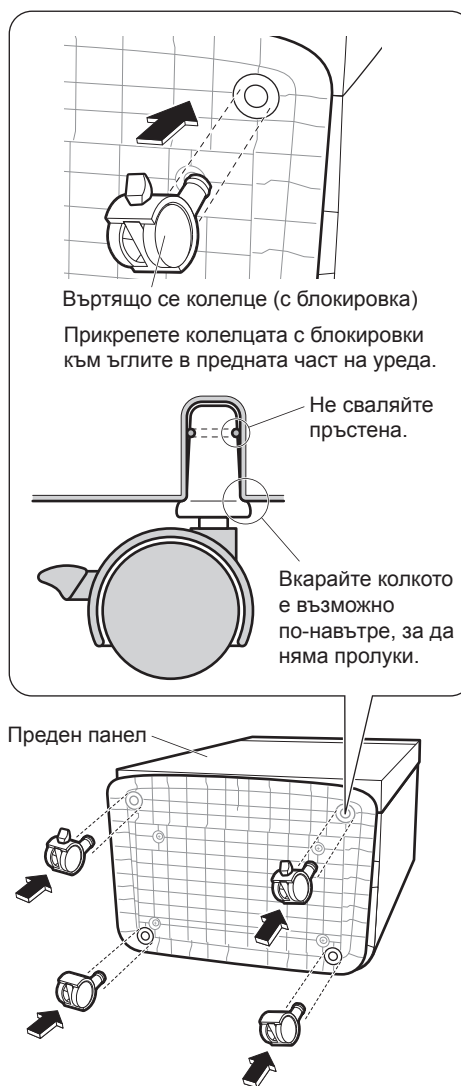
### Бележка

Въздухът духа леко надясно, но това не е дефект.

## Указатели за добро разполагане

- Изберете място, от където въздушната струя може да достига всички области на помещението.
- Поставете върху стабилна повърхност. Ако уредът е поставен върху нестабилна повърхност, вибрациите от уреда може да се засилят.
- Ако смущения от захранващата верига вътре в устройството или кабелите причиняват смущения в изображенията на телевизионния екран или излъчването на статичен шум от близките радио или стерео уредби, преместете уреда на разстояние най-малко 2 m от устройството. Дръжте безжичните телефони и радио часовници далече от този уред.

## 3 Закрепване на колелцата



### Внимание

- Когато закрепвате колелцата, поставете уреда така, че предният панел да сочи нагоре. Предният панел може да се надраска, ако е обърнат надолу.
- Местете уреда бавно, тъй като подовите повърхности може да се надраскат в зависимост от подовия материал.
- Ако закрепвате колелцето след използване на уреда, изхвърлете водата от резервоара за вода и овлажнителната тава.

## 4 Подготовка на резервоар за вода (за овлажняваща операция)

### 1. Извадете резервоара и махнете капачката.



### 2. Напълнете резервоара с вода и затворете капачката.

#### Внимание

Не добавяйте следните течности към резервоара за вода.

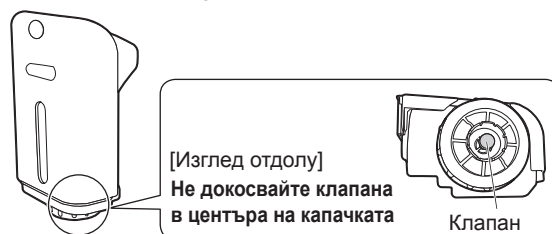
- Топла вода (40°C или по-гореща), ароматични масла, химически вещества като хипохлорна киселина, нечиста вода, вода с ароматизиращи вещества или перилен препарат и др. Те могат да причинят деформация или неизправност на уреда.
- Вода от водопровод, йонизирана алкална вода, минерална вода, вода от кладенец и др. Те могат да доведат до развиване на мухъл или бактерии.

- Изпълнете на място, където разливането на вода няма да създаде проблем.
- Почистете резервоара за вода, като разклатите малко количество вода вътре, преди да го напълните с вода.
- За процедурата по поддръжка вижте [▶ Страница 28](#).



Здраво завийте капачката на резервоара за вода.  
В противен случай може да възникне изтичане на вода.

- Резервоарът за вода ще стане тежък, когато се напълни с вода. Хванете здраво резервоара за вода с две ръце при пренасяне.
- Не докосвайте клапана в центъра на капачката. Водата в резервоара ще започне да изтича.
- След като затегнете капачката, обърнете резервоара за вода наопаки (така че капачката да сочи надолу) и проверете за течове.



### 3. Поставете резервоара за вода в уреда.

- Хванете дръжката и поставете резервоара за вода в овлажнителната тава.



#### Внимание

Тъй като оставянето на остатъчна вода в овлажнителната тава ще доведе до неприятни миризми и натрупване на мръсотия, не забравяйте да изхвърлите всякаква остатъчна вода от тавата при всяко пълнене на резервоара за вода.

Ако има лоши миризми или замърсяване, вижте [▶ Страница 29](#).

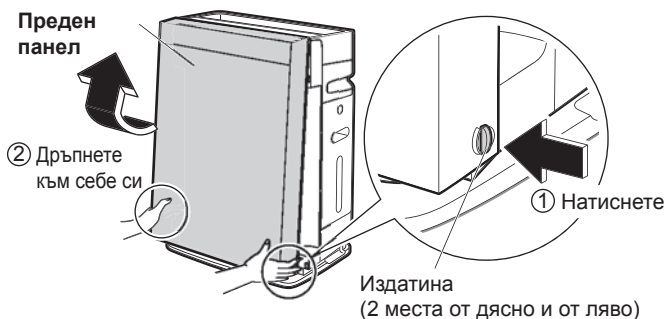


# Подготовка преди експлоатация

## 5 Поставяне на дезодориращ филтър

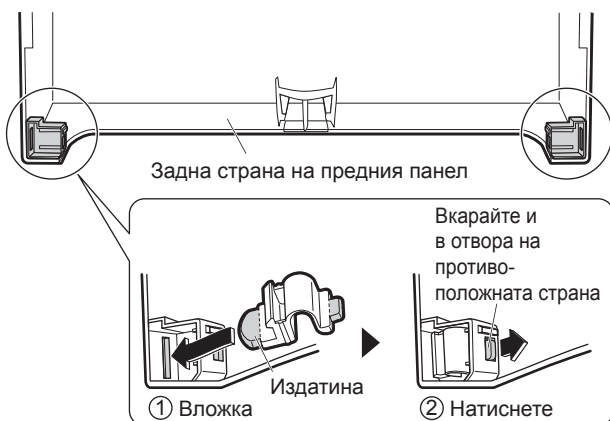
### 1. Свалете предния панел.

- Натиснете издатините (2 места вляво/вдясно), дръпнете към себе си и отстранете.

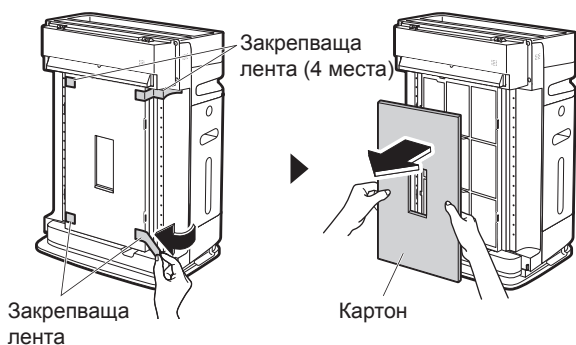


### Ако издатината на предния панел е отделена

- Моля, прикачете го, като използвате илюстрацията за ориентир.

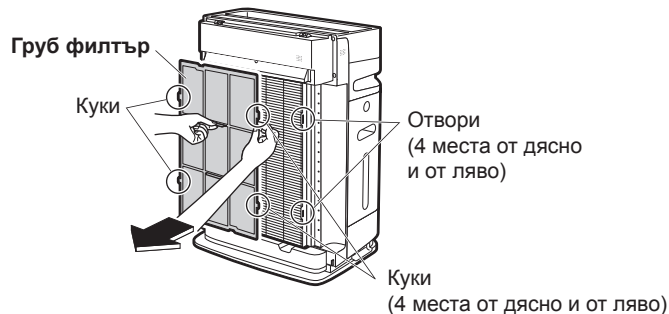


### 2. Отлепете фиксиращата лента (4 места) и отстранете картон.



### 3. Свалете грубия филтър.

- Докато държите пластинката в центъра, отстранете куките (4 места отляво/дясно) от отворите в уреда (4 места отляво/дясно).



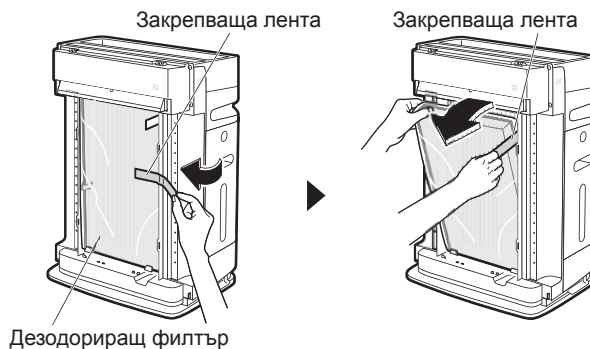
### 4. Махнете филтъра за събиране на прах.

- Поставете пръста си в прореза в долната част на уреда, след това повдигнете и извадете филтъра за събиране на прах.



### 5. Отлепете фиксиращата лента и отстранете дезодориращия филтър.

- Дръпнете горната част на дезодориращия филтър към себе си и го извадете.



### 6. Извадете дезодориращия филтър от торбата.



Използвайте ръкавици при работа.  
(Прахът от дезодориращия филтър може да изцапа ръцете ви.)

- Спазвайте местните правила за разделяне на отпадъците, когато изхвърляте лентата, филтърната торбичка и десиканта.

## 7. Поставете дезодориращия филтър.

- Закрепете дезодориращия филтър, като първо поставите долната част в държачите на дезодориращия филтър (2 места вляво/вдясно). (Дезодориращият филтър няма специална ориентация, така че инсталирането му наопаки или на обратно няма значение.)
- Когато е закрепен под издатините на предния предпазител, дезодориращият филтър може да изглежда повреден, но работата няма да бъде засегната.

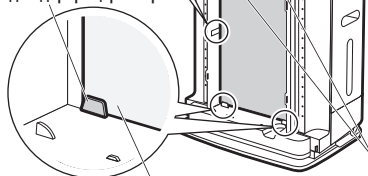
**Компонент на поставка на дезодориращ филтър**  
Натиснете здраво и поставете дезодориращия филтър



**Поставка на дезодориращ филтър**

Поставете така, че пластинката да е видима

**Поставка на дезодориращ филтър**



Поставете плътно зад поставка на дезодориращия филтър

Ако дезодориращият филтър не е поставен правилно, се издава звуков сигнал за известяване и светлинният индикатор на сензора за миризми мига при започване на работа. Поставете отново правилно.

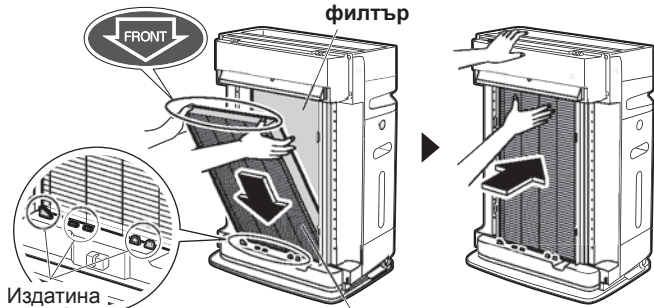


Натиснете филтъра срещу издатините и пробийте за застопоряване

## 8. Поставете филтъра за събиране на прах.

- Моля, проверете дали дезодориращият филтър е поставен.
- Прикрепете филтъра за събиране на прах, като първо поставите долната част напълно зад издатините.

**Дезодориращ филтър**



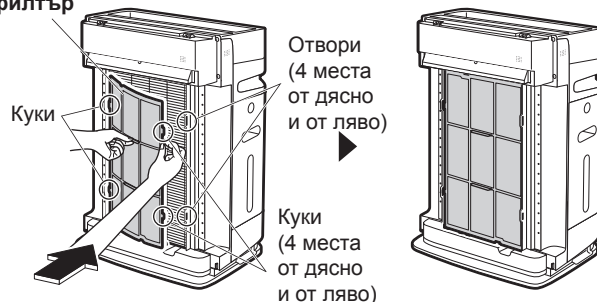
Издатина

**Филтър за събиране на прах**  
Филтърът за събиране на прах има специална ориентация. Проверете символа в горната част на филтъра, преди да го поставите.

## 9. Поставете грубия филтър.

- Като огъвате грубия филтър, вкарайте кукичките (4 места вляво/вдясно) в отворите на уреда (4 места вляво/вдясно). (Грубият филтър няма ориентация горе-долу.)

**Груб филтър**



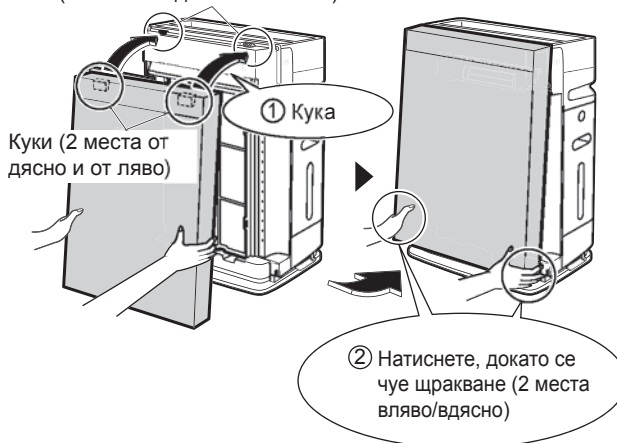
Отвори (4 места от дясно и от ляво)

Куки (4 места от дясно и от ляво)

## 10. Поставете предния панел.

- Закачете куките в горната част на панела в жлеба в горната част на уреда (2 места), след което затворете панела.

Жлеб в горната част на уреда (2 места от дясно и от ляво)



Куки (2 места от дясно и от ляво)

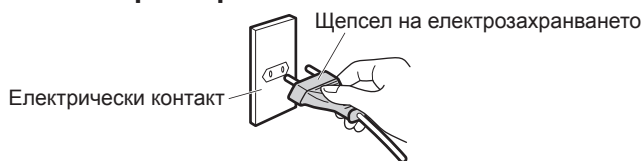
1 Кука

2 Натиснете, докато се чуе щракване (2 места вляво/вдясно)

### Внимание

Уверете се, че работите с поставен груб филтър, филтър за събиране на прах и дезодориращ филтър. Ако устройството се експлоатира без да са поставени филтрите, може да се получи неизправност.

## 6 Включване на щепсела на електрозахранването в контакта



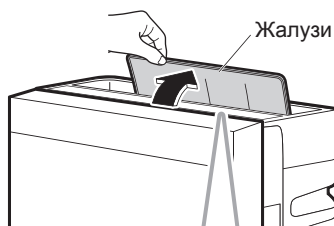
Щепсел на електрозахранването

Електрически контакт

- Основната чувствителност на сензора за миризми ще се определя от нивата на миризми в около първата минута след всяко включване на щепсела на захранването.  
**Включете щепсела на електрозахранването, когато въздухът е чист (без миризми).**

Не изключвайте уреда чрез изключване на щепсела от контакта. (Може да възникне пожар поради прегряване или токов удар)

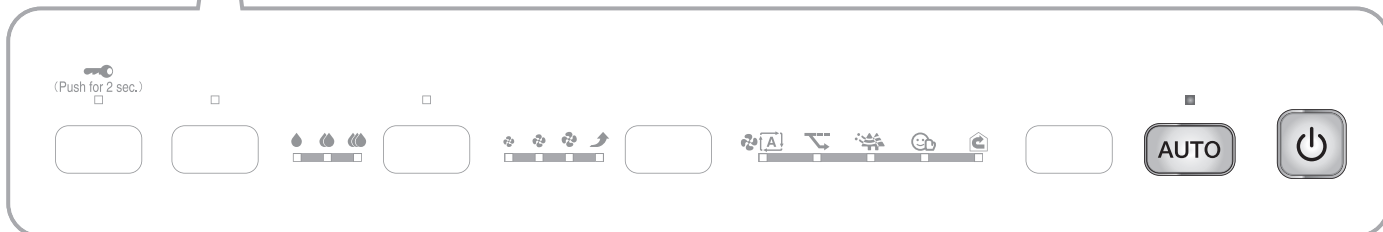
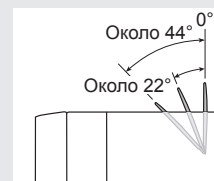
# Работа



Моля, отворете жалюзите на ръка преди операцията. (Тъй като жалюзите са задействани на ръка, те няма да се затворят автоматично в края на операцията.)

**Ако искате да промените посоката на въздушната струя**

Жалюзите могат да регулират въздушната струя в 3 посоки.



## Когато искате да оставите уреда да избере най-добрия режим на работа (работа в режим AUTO)

Напълнете резервоара за вода с вода. [▶Страница 12](#)

### Внимание

- Уверете се, че овлажняващият филтър е поставен, когато използвате тази операция.
- Сменяйте ежедневно водата в овлажнителната тава и резервоара за вода.
- Използвайте чешмяна вода за пълнене на резервоара за вода.

### 1. Натиснете **AUTO**.

- Оптимална работа ще се извършва съгласно условията в помещението.
- Индикатор AUTO (зелен) светва.
- Ако **AUTO** се натисне по време на работа в режим AUTO, индикаторът за текущия режим на работа ще мига около 5 секунди.

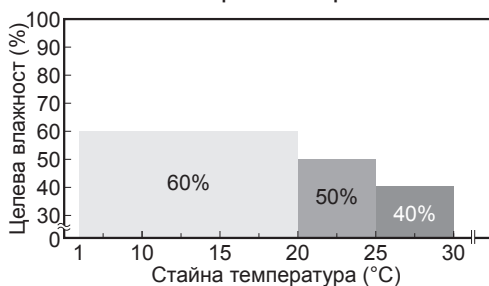
Режим на работа	Светлинен индикатор MODE	Светлинен индикатор HUM	Светлинен индикатор ECONO MODE
Въздухопречистваща операция	❄️ [A] (AUTO FAN)	–	–
Операция по овлажняване	❄️ [A] (AUTO FAN)	"💧 (Ниско), 💧 (Стандарт), 💧 (Високо)"	–
Режим на следене	–	–	🔄 Мига

### Работа в режим AUTO

Уредът автоматично превключва между въздухопречистваща операция и операция по овлажняване въз основа на вътрешната температура и условията на влажност.

- Силата на въздушната струя се регулира автоматично.
- Ако влажността е висока, ще се извърши въздухопречистваща операция.
- Ако въздухът е чист и зададената влажност е достигната (по време на овлажняване), режимът автоматично преминава в режим на следене след известно време. [▶Страница 18](#)

■ Условия в помещението и целева влажност



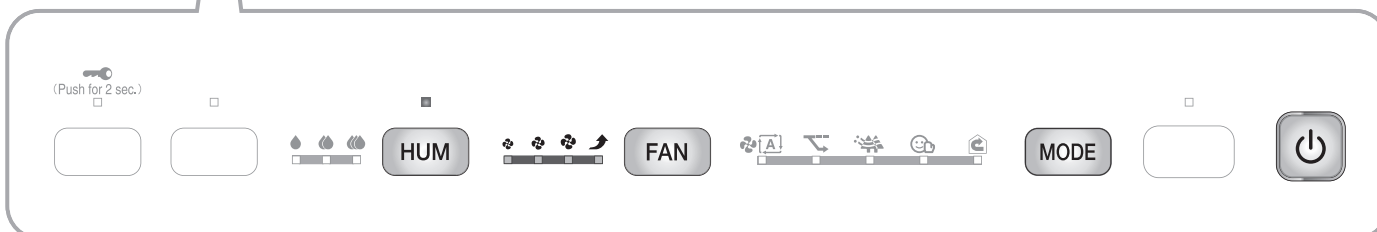
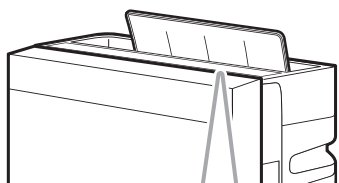
- Натискането на **⏻** по време на работа ще спре операцията.

### Бележка

- Вътрешната температура може да спадне, когато операцията по овлажняване е активна.
- Може да се чуят бълбукащи или пръскащи звуци, когато е активна операцията по овлажняване, но това е нормално (не е неизправност). [▶Страница 36](#)
- Ако се достигне зададената влажност или индикаторът за водоснабдяване светне по време на овлажняване, тогава овлажняването спира, но въздухопречистващата операция продължава.




## Внимание

Не местете уреда, не поставяйте и не махайте части от него, докато работи. Може да се получи утечка на вода, счупване или неизправност.



## Използване на въздухопречистваща операция

1. Натиснете .

- Натиснете отново за изключване.
- Ако работата в режим AUTO е била в ход последния път, то тя ще се изпълни автоматично. Ако искате да изпълните само въздухопречистваща операция, натиснете  или .
- Ако операция по овлажняване е била в ход последния път, то тя ще се изпълни автоматично. Ако искате да изпълните само въздухопречистваща операция, натиснете , докато индикаторът HUM изгасне.

## Внимание

Ако не се извършва овлажняване, изхвърлете водата от резервоара за вода и от овлажняващата тава.

## Промяна на сила на въздушната струя

1. Натиснете  по време на работа за промяна на силата на въздушната струя.

- Всяко натискане превключва между индикаторите на вентилатора [зелени]


 Тихо

Отделя се лек бриз. Препоръчително за използване по време на сън.

Тъй като капацитетът за дезодориране е намален, се препоръчва настройката FAN да бъде зададена на Стандарт или по-висока, ако миризмата трябва бързо да се елиминира от стаята.

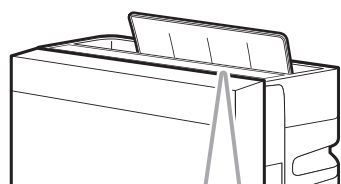
 Турбо

Околният въздух се пречиства бързо с помощта на силна въздушна струя. Препоръчва се за използване, докато почиствате стаята.

## Бележка

- В момента на покупката уредът е настроен да извършва въздухопречистваща операция в режим AUTO FAN.
- Ако щепселът на захранването се извади или уредът е спрял и стартиран отново, операцията, която е била в ход последния път, ще започне отново. (Ако уредът бъде спрял по време на режим GOOD SLEEP и стартиран отново, операцията, която е била в ход преди да бъде избран режим GOOD SLEEP, ще започне отново.)
- Настройките за работа не могат да бъдат извършени за около 2 секунди веднага след като се включи щепселът на захранването.

# Работа



## Използване на овлажняваща и въздухопречистваща операция

• Пречистването на въздуха винаги се извършва с овлажняване (Не е възможно да се изпълнява само операцията за овлажняване.)

Напълнете резервоара за вода с вода.

► Страница 12

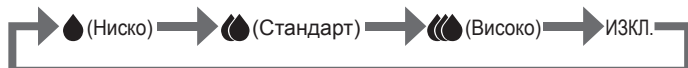
### Внимание


- Уверете се, че овлажняващият филтър е поставен, когато използвате тази операция.
- Сменяйте ежедневно водата в овлажнителната тава и резервоара за вода.
- Използвайте чешмяна вода за пълнене на резервоара за вода.
- Тъй като оставянето на остатъчна вода в овлажнителната тава ще доведе до неприятни миризми и натрупване на мръсотия, не забравяйте да изхвърлите всякаква остатъчна вода от тавата при всяко пълнене на резервоара за вода.




1. Натиснете .

2. Натиснете  за включване на режима на овлажняване.

- Всяко натискане превключва между индикаторите HUM (зелен).



- Натискането на  по време на работа ще спре операцията.

-  Слабо Целта е ниво на влажност около 40%\*.
-  Стандарт Целта е ниво на влажност около 50%\*.
-  Силно Целта е ниво на влажност около 60%\*.

\* В зависимост от условията в помещението, като вътрешни и външни температури и нива на влажност, целевото ниво на влажност може да бъде надвишено (или да не бъде достигнато). ► Страница 39

## Експлоатация на уреда в РЕЖИМ

Изберете РЕЖИМ според конкретните ви нужди.


Въздушният поток се регулира автоматично, когато уредът работи в РЕЖИМ.

1. Натиснете  по време на работа.

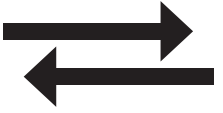
- Всяко натискане превключва между индикаторите MODE [зелени].



### Бележка

- Вътрешната температура може да спадне, когато операцията по овлажняване е активна.
- Може да се чуват бълбукащи или пръскащи звуци, когато е активна операцията по овлажняване, но това е нормално (не е неизправност). ► Страница 36
- Ако се достигне зададената влажност или индикаторът за водоснабдяване светне по време на овлажняване, тогава овлажняването спира, но въздухопречистващата операция продължава.
- **Овлажнителя се включва, когато се избере MOIST MODE.**
- Дори ако изберете режим, различен от MOIST MODE, ако уредът остане във MOIST MODE за около 3 секунди или повече, докато преминавате през режимите, операцията по овлажняване ще бъде включена.
- Ако  се натисне по време на работа в режим AUTO или режим MOIST MODE, овлажняването ще продължи да е включено и ще се зададе режим AUTO FAN.



РЕЖИМ	Употреба и функции
<p><b>AUTO FAN</b></p>	<p><b>Автоматичен контрол на въздушната струя</b></p> <p>Настройката на ВЕНТИЛАТОРА (Тих, Нисък, Стандартен, Висок*) се задава автоматично според степента на замърсяване и влажност на въздуха (когато операцията по овлажняване е активна).</p> <p>Пречистващият капацитет се подобрява с нарастване на силата на въздушната струя.</p> <p>* Максималната скорост на въздушния поток по време на режим AUTO FAN е "Високо", което е по-малко мощно от "Турбо".</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Натиснете <b>HUM</b> за задаване на нивото на влажност.</li> <li>• Степента на замърсяване на въздуха съответства на обема на праха и интензивността на миризмите в околния въздух.</li> </ul>
<p><b>ECONO</b></p>	<p><b>Икономия на енергия</b></p> <p>В режим на пестене на енергия в рамките на ECONO MODE, настройката FAN автоматично превключва само между тихо и ниско. Консумацията на енергия (*1) и работните звуци са намалени.</p> <p>Ако въздухът е чист и е достигнато зададеното ниво на влажност (когато операцията по овлажняване е активна), след кратко време автоматично се активира режим на следене.</p> <p>Препоръчително за използване по време на сън.</p> <p>*1 В сравнение с режим AUTO FAN (около 12,6Wh), разходът на енергия в режим ECONO (около 6,7Wh) е с 5,9Wh по-нисък.</p> <p>Условия на теста: работа в зона с 10 m<sup>2</sup> над 1 час. Ако приемем, че 1 цигара е изпушена веднага след включването на уреда.</p> <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div data-bbox="327 1086 630 1355" style="border: 1px solid black; padding: 5px;"> <p><b>Енергоспестяващ режим</b></p> <p>Настройката на вентилатора се превключва автоматично между Тиха и Ниска.</p> </div> <div data-bbox="646 1086 933 1355" style="text-align: center;"> <p>Ако въздухът е чист и е достигнато зададеното ниво на влажност, след кратко време...</p>  <p>Ако нивото на влажност падне, или се открият прах или миризми...</p> </div> <div data-bbox="949 1086 1428 1355" style="border: 1px solid black; padding: 5px;"> <p><b>Режим на следене</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Вентилаторът стартира и спира периодично. Следят се нивата на прах, миризми и влажност.</li> <li>• Следните функции са изключени, което допълнително намалява консумацията на енергия.</li> </ul> <p><b>Стример</b> <b>ИЗКЛ.</b>    <b>Овлажняване</b> <b>ИЗКЛ.</b>    (*2)</p> <p><b>Активни плазмени йони</b> <b>ИЗКЛ.</b></p> </div> </div> <p>*2 Индикаторът ON/OFF на овлажнителя остава светещ.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Тъй като настройката FAN е ограничена до тихо и ниско, капацитетът за пречистване и овлажняване на въздуха е намален.</li> <li>• Тъй като въздухът не се засмуква, когато вентилаторът е спрял, сензорът за прах/PM2.5, сензорът за миризми и сензорът за влажност намаляват чувствителността си. За да не се допусне такова намаляване на чувствителността, изключете режима на следене. (▶Страница 25)</li> <li>• Настройката на вентилатора се регулира автоматично. Силата на въздушната струя може да се регулира ръчно.</li> <li>• Натиснете <b>HUM</b> за задаване на нивото на влажност.</li> </ul>
<p><b>ANTI-POLLEN</b></p>	<p><b>Намаляване на нивата на полени</b></p> <p>Създава се леко въздушно течение чрез превключване на всеки 5 минути между настройките Стандарт и Ниска на вентилатора, така че Polenът да може да бъде всмукан и уловен, преди да достигне пода.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Натиснете <b>HUM</b> за задаване на нивото на влажност.</li> </ul>

# Работа

## РЕЖИМ

## Употреба и функции

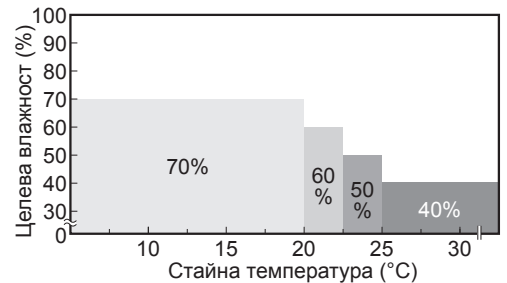
## Против сухота в гърлото и кожата

Влажността се регулира автоматично, за да бъде нежна към гърлото и кожата.

- Тъй като влажността се поддържа относително висока, ако температурната разлика между външната и вътрешната температура е голяма, може да се получи конденз.
- Настройката на вентилатора се регулира автоматично. Силата на въздушната струя може да се регулира ръчно.
- Режим на овлажняване се задава автоматично. Режимът на овлажняване не може да се променя.
- Ако **HUM** се натисне по време на работа

в режим MOIST MODE, MOIST MODE спира и се активира режим AUTO FAN.

■ Условия в помещението и целева влажност



## MOIST

## Когато искате да циркулирате въздуха в стаята

Въздухът в помещението се поддържа чист и локалните колебания в температурата се потискат. Още по-ефективно е, ако уредът се монтира срещу климатик.

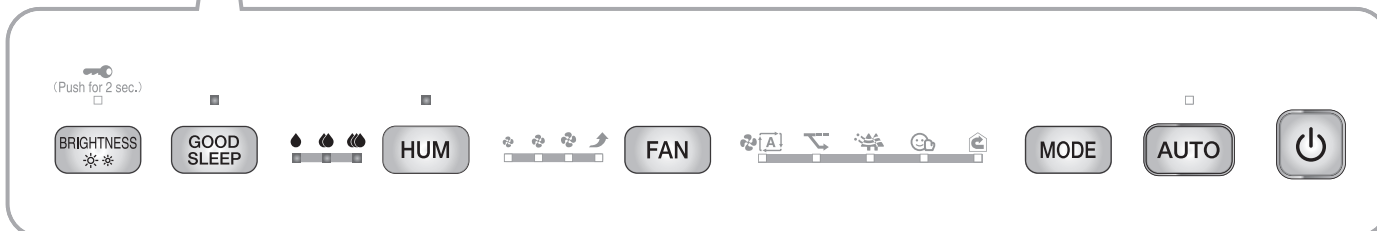
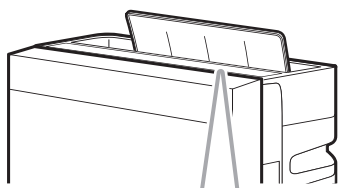
Силата на въздушната струя висока за около 30 минути след началото на работа, за да циркулира въздухът в стаята.

След това всяка промяна на температурата около уреда се открива и силата на въздушната струя се регулира автоматично.

(няма функция за регулиране на температурата.)

- Ако вътрешната температура е ниска, силата на въздушната струя може да не е висока. (За потискане на евентуалното усещане за студ, причинено от въздушни течения)

## CIRCULATOR



## Работа в режим GOOD SLEEP

Ако използвате заедно с операция за овлажняване, напълнете резервоара за вода с вода. ►Страница 12

### Внимание

- Не забравяйте да поставите овлажняващия филтър преди начало на експлоатацията.
- Сменяйте ежедневно водата в овлажнителната тава и резервоара за вода.
- Използвайте чешмяна вода за пълнене на резервоара за вода.
- **Тъй като оставянето на остатъчна вода в овлажнителната тава ще доведе до неприятни миризми и натрупване на мръсотия, не забравяйте да изхвърлите всякаква остатъчна вода от тавата при всяко пълнене на резервоара за вода.**

### 1. Натиснете **GOOD SLEEP**.

- Индикаторът GOOD SLEEP MODE (зелен) свети.
- Влажността може да се променя с **HUM**.
- Ако искате да отмените, натиснете **FAN**, **MODE** или **AUTO**, след това променете силата на въздушната струя/режима.

### Режим GOOD SLEEP

Работата се извършва с намалена сила на въздушната струя и яркост на индикаторната лампа, което прави този режим подходящ, когато спите или подремвате и др.

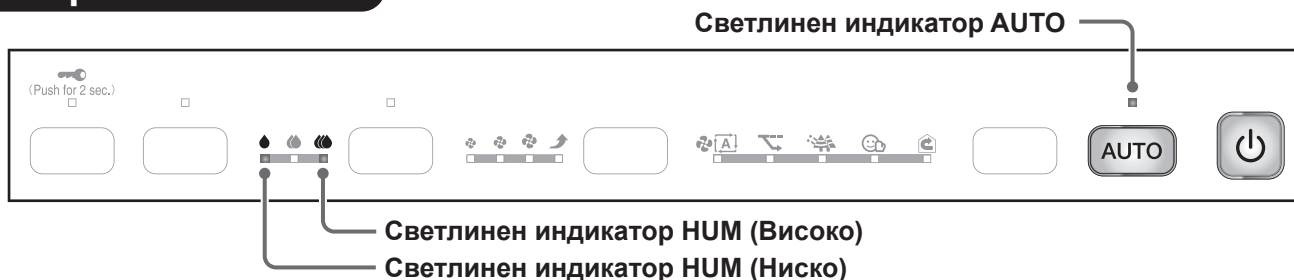
- Силата на въздушната струя се регулира автоматично между 3 нива - "☁ (Тиха)", "☁ (Ниска)" и "☁ (Стандарт)".
- Яркостта на светлинния индикатор е изключена.
- Отделянето от стримера спира. (Тихата работа е приоритет. Намалява се продуктивността на дезодорирането.)
- Ако резервоарът за вода се изпразни, индикаторът за водоснабдяване светва, но не прозвучава сигнал.
- Ако **BRIGHTNESS** се натисне по време на работа в режим GOOD SLEEP, яркостта на светлинните индикатори превключва между "DIM" (затъмнена) и "OFF" (изключена).
- След като изминат 8 часа, уредът ще се върне в работния режим, в който е бил преди режим GOOD SLEEP.
- Натискането на **POWER** по време на работа ще спре операцията.

### Бележка

- Вътрешната температура може да спадне, когато операцията по овлажняване е активна.
- Може да се чуват бълбукащи или пръскащи звуци, когато е активна операцията по овлажняване, но това е нормално (не е неисправност). ►Страница 36
- Ако се достигне зададената влажност или индикаторът за водоснабдяване светне по време на овлажняване, тогава овлажняването спира, но въздухопречистващата операция продължава.

# Разширени настройки

## Оперативен панел




## Настройки за изход на активни плазмени йони

### Ако миризмата на озон ви пречи



Активната работа за генериране на плазмени йони може да бъде изключена. (Настройка при покупката: ВКЛ)  
 Настройките се запомнят дори ако уредът се изключи от контакта.

- Ако миризмата на озон продължава да ви безпокои дори след като отделянето е зададено на ИЗКЛ., настройте отделянето на стримера на Ниска. [▶Страница 22](#)

**1. Задръжте**  **за около 5 секунди, когато прозвучи кратък звуков сигнал, натиснете**  **, докато натискате** .

(Настройката може да се извърши или по време на работа, или докато операцията е спряна.)

**2. Когато прозвучи кратък сигнал, отпуснете**  **и** .



- Индикаторът AUTO (зелен) мига около 5 секунди и след това светва.
- Един от индикаторите HUM "  (Ниско)/ (Високо)" ще мига около 5 секунди и след това ще светне индикаторът на съответната настройка.

Текуща настройка	Светлинен индикатор HUM (Ниско)	Светлинен индикатор HUM (Високо)
ВКЛ.	ИЗКЛ.	Свети
ИЗКЛ.	Свети	ИЗКЛ.

**3. Натиснете**  **за смяна на изходните настройки.**

- Всяко натискане преминава между ВКЛ и ИЗКЛ на активното генериране на плазмени йони. (Индикаторът AUTO (зелен) ще продължи да свети.)
- Ако индикаторът не се промени, изключете уреда от контакта, изчакайте поне 5 секунди, включете отново захранващия кабел и започнете операцията отначало.

**4. Натиснете**  **след избор на новата настройка.**

- Ще се чуе кратък звуков сигнал и светлинният индикатор AUTO (зелен) ще мига.
- Индикаторът HUM "  (Ниско)/ (Високо)" мига според настройката.

Работна настройка	Светлинен индикатор HUM (Ниско)	Светлинен индикатор HUM (Високо)
ВКЛ.	ИЗКЛ.	Мига
ИЗКЛ.	Мига	ИЗКЛ.

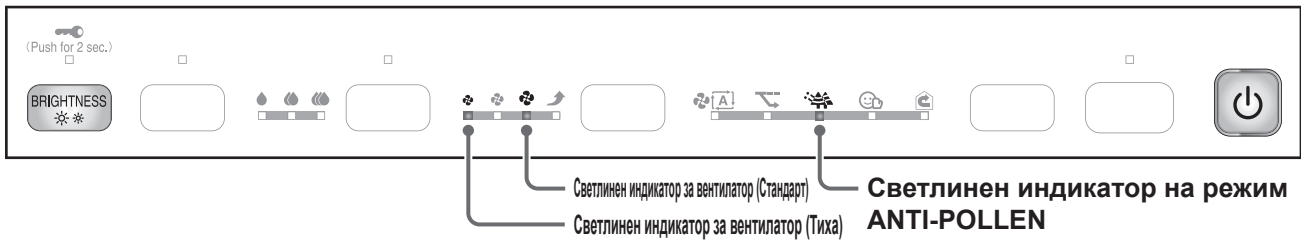
**5. Когато индикаторът мига, изключете захранващия кабел, изчакайте поне 5 секунди и включете отново захранващия кабел. Настройката е завършена.**

- Ако не се изпълни тази процедура, уредът не се връща към нормален режим на работа.

### Бележка

Настройките се запомнят дори ако уредът се изключи от контакта.




## Оперативен панел



## Настройки за изход на стример



### Ако свистящият звук от стримера или миризмата на озон ви пречат



Изходът на стримера може да се настрои на "Ниско". (Настройка при покупката: Нормално)  
 Препоръчително е стримерът да бъде настроен на "Нормално", тъй като капацитетът за дезодориране се намалява, когато е настроен на "Ниско".

1. Задръжте  за около 5 секунди, когато прозвучи кратък звуков сигнал, натиснете , докато натискате .

(Настройката може да се извърши или по време на работа, или докато операцията е спряна.)

2. Когато прозвучи кратък сигнал, отпуснете  и .

- Индикаторът на режим ANTI-POLLEN мига около 5 секунди и след това светва.
- Един от индикаторите на вентилатора "  (Тихо)/  (Стандарт)" ще мига около 5 секунди и след това ще светне индикаторът на съответната настройка.

Текуща настройка	Светлинен индикатор за вентилатор  (Тихо)	Светлинен индикатор за вентилатор  (Стандарт)
Нормално	ИЗКЛ.	Свети
Слабо	Свети	ИЗКЛ.



3. Натиснете  за смяна на изходните настройки.


- Всяко натискане превключва между настройки на изхода на стримера "Нормално" и "Ниско". (Индикаторът за режим ANTI-POLLEN ще продължи да свети.)
- Ако индикаторът не се промени, изключете уреда от контакта, изчакайте поне 5 секунди, включете отново захранващия кабел и започнете операцията отначало.

### Ако изходът на стримера е настроен на "Ниско"

	Настройка	Стример
ВЕНТИЛАТОР	Тихо, Ниско	ИЗКЛ.
	Стандарт, Турбо	ВКЛ.
РЕЖИМ	AUTO FAN, ANTI-POLLEN, MOIST, CIRCULATOR	Зависи от силата на въздушната струя
	ECONO	ИЗКЛ.

4. Натиснете  след избор на новата настройка.

- Ще се чуе кратък звуков сигнал и светлинният индикатор за режим ANTI-POLLEN ще мига.
- Индикаторът за вентилатор "  (Тихо)/  (Стандарт)" мига според настройката.

Изходна настройка	Светлинен индикатор за вентилатор  (Тихо)	Светлинен индикатор за вентилатор  (Стандарт)
Нормално	ИЗКЛ.	Мига
Слабо	Мига	ИЗКЛ.

5. Когато индикаторът мига, изключете захранващия кабел, изчакайте поне 5 секунди и включете отново захранващия кабел. Настройката е завършена.

- Ако не се изпълни тази процедура, уредът не се връща към нормален режим на работа.

### Бележка

Настройките се запомнят дори ако уредът се изключи от контакта.



# Разширени настройки

## Оперативен панел






Светлинен индикатор за вентилатор  
(Ниско, Стандарт, Турбо)

## Настройка на чувствителност на сензор за прах/PM2.5




**Когато чувствителността на сензора за прах/PM2.5 не отговаря на изискванията ви**


Чувствителността на сензора за прах/PM2.5 може да се променя. (Настройка при покупката: Нормално)

1. Задръжте  за около 5 секунди, когато прозвучи кратък звуков сигнал, натиснете , докато натискате .






(Настройката може да се извърши или по време на работа, или докато операцията е спряна.)

2. Когато прозвучи кратък сигнал, отпуснете  и .

- Един от индикаторите на вентилатора "  (Ниско)/  (Стандарт)/  (Турбо)" ще мига около 5 секунди и след това ще светне индикаторът на съответната настройка на чувствителност.

3. Натиснете  за смяна на настройката на чувствителност.

- Всяко натискане превключва между индикаторите на вентилатора, като позволява да промените чувствителността.

<p>За задаване на чувствителност <b>Високо</b></p> <p>▶ Изберете индикатор за вентилатор  (Турбо).</p>		<p> (Турбо) <b>Високо</b> Сензорът е силно чувствителен.</p>
<p>За задаване на чувствителност <b>Ниско</b></p> <p>▶ Изберете индикатор за вентилатор  (Ниско).</p>		<p> (Стандарт) <b>Нормално</b> Настройка при покупката.</p>
		<p> (Ниско) <b>Ниско</b> Сензорът леко чувствителен.</p>

- Настройката се обозначава от светлинните индикатори на вентилатора. Ако индикаторът не се промени, изключете уреда от контакта, изчакайте поне 5 секунди, включете отново захранващия кабел и започнете операцията отначало.

4. Натиснете  след избор на новата настройка.

- Ще се чуе кратък звуков сигнал и новата настройка ще мига.

5. Когато индикаторът мига, изключете захранващия кабел, изчакайте поне 5 секунди и включете отново захранващия кабел. Настройката е завършена.

- Ако не се изпълни тази процедура, уредът не се връща към нормален режим на работа.

### Бележка

Настройките се запомнят дори ако уредът се изключи от контакта.

## Оперативен панел



## Настройка на тон за известяване


### Ако звукът, издаван при светване на индикатора за водоснабдяване, ви пречи

Можете да заглушите сигнала за известяване (3 дълги звукови сигнала). (Алармата за известяване за грешка не може да бъде изключена.)

#### 1. Задръжте натиснат **HUM** за около 3 секунди с включен захранващ щепсел и изключен уред.

- При всяко натискане на **HUM** за около 3 секунди, настройката превключва между ВКЛ и ИЗКЛ.

[При промяна на настройката на ИЗКЛ]

Ще се чуе кратък звуков сигнал и индикаторът HUM  (Стандарт) мига за около 5 секунди.

[При промяна на настройката на ВКЛ]

Ще се чуе кратък звуков сигнал и индикаторът HUM  (Стандарт) свети около 5 секунди.



- Настройките се запомнят дори ако уредът се изключи от контакта.

# Разширени настройки




## Оперативен панел



## Настройка на режими в ECONO MODE

**Ако искате да настроите изключване на режим на следене при работа в режим ECONO и работа в режим AUTO**

Можете да настроите изключване на режим на следене при работа в режим ECONO и работа в режим AUTO. (Настройка при покупката: ON) Ако имате притеснения за чувствителността на сензора за прах/PM2.5, сензора за миризми или сензора за влажност, настройте на "OFF".

1. Задръжте  за около 5 секунди, когато прозвучи кратък звуков сигнал, натиснете , докато натискате .

(Настройката може да се извърши или по време на работа, или докато операцията е спряна.)

2. Когато прозвучи кратък сигнал, отпуснете  и .

- Индикаторът HUM "💧 (Ниско)" и индикаторът ECONO MODE мигат за около 5 секунди и след това светват. Индикаторът ECONO MODE ще свети или мига според настройката.

3. Натиснете  за смяна на настройката.

- Всяко натискане включва и изключва индикатора ECONO MODE. (Индикаторът HUM "💧 (Ниско)" ще продължи да свети.)

За включване на режим на следене **ON**  
▶ Включете индикатор ECONO MODE.



**Вкл.**

Настройка при покупката

За изключване на режим на следене **OFF**  
▶ Изключете индикатор ECONO MODE.



**Изкл.**

- Настройката се обозначава от индикатора на режим ECONO. Ако индикаторът на режим ECONO не се промени, изключете уреда от контакта, изчакайте поне 5 секунди, включете отново захранващия кабел и започнете операцията отначало.

4. Натиснете  след избор на новата настройка.

- Ще се чуе кратък звуков сигнал и индикаторът HUM "💧 (Ниско)" ще мига. Когато режимът на следене е включен, индикаторът ECONO MODE също мига.

5. Когато индикаторът мига, изключете захранващия кабел, изчакайте поне 5 секунди и включете отново захранващия кабел. Настройката е завършена.

- Ако не се изпълни тази процедура, уредът не се връща към нормален режим на работа.

### Бележка

Настройките се запомнят дори ако уредът се изключи от контакта.

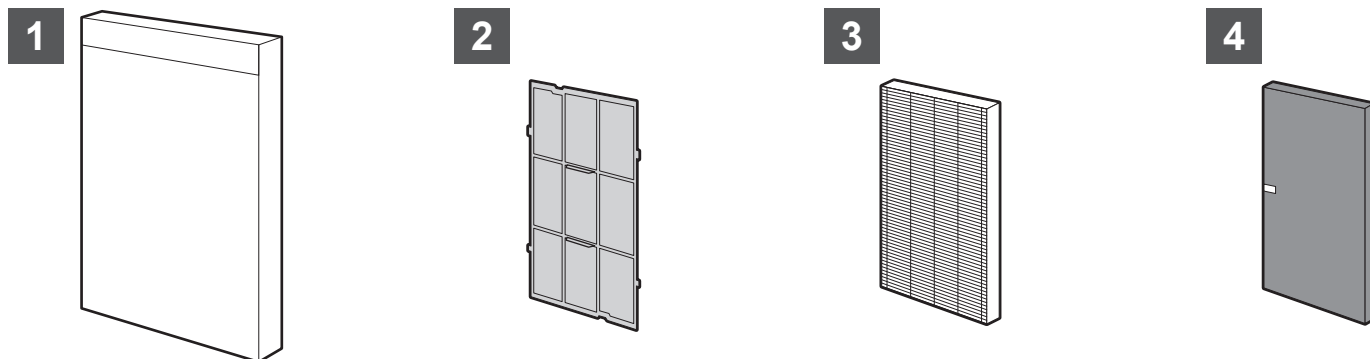
- Тази страница е празна, за да направи следващата глава по-лесна за четене от потребителите, както и за да удовлетвори ограниченията на печатния набор.

# Поддръжка

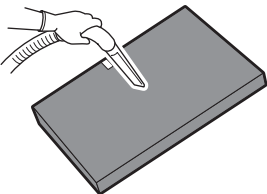
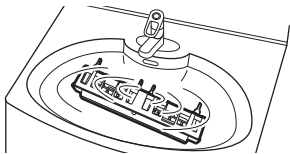
Преди работа по почистване и поддръжка, не забравяйте да изключите уреда от контакта. (Може да се получи токов удар или нараняване)

## Бърза справочна таблица за поддръжка

Относно това как да премахнете/поставите предния панел, грубия филтър, филтъра за събиране на прах, дезодориращия филтър и резервоара за вода, вижте "Подготовка преди работа". [▶Страница 12-14](#)  
За останалите части вижте съответната им страница.



1 Преден панел/уред	2 Груб филтър	3 Филтър за събиране на прах
 <p>Когато замърсяването стане проблем</p> <p><b>Избършете</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Отстранете замърсяванията с мека влажна кърпа.</li> <li>Когато натрупването на мръсотия е силно, избършете мръсотията с кърпа, навлажнена с кухненски неутрален препарат.</li> <li>Не използвайте твърда четка и др. (Може да се получи повреда)</li> </ul>	 <p>Веднъж на 2 седмици</p> <p><b>Прахосмукачка</b></p> <p><b>Измиване/Изплакване</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>След отстраняване на праха с помощта на прахосмукачка, извадете и измийте филтъра с вода, след което го оставете на сянка, докато изсъхне напълно.</li> <li>Ако натрупването на мръсотия е силно, почистете с мека четка или кухненски неутрален препарат и старателно изплакнете препарата, след което оставете на сянка, докато изсъхне напълно.</li> </ul>	 <p>На всеки 10 години <b>Сменете</b></p> <p><b>Не използвайте вода</b></p> <p><b>Не използвайте прахосмукачка</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Не използвайте прахосмукачка или вода, когато почиствате. (Ако филтърът е повреден или се отворят дупки и т.н., прахът ще премине през филтъра и капацитетът за събиране на прах ще бъде намален.)</li> </ul> <p><a href="#">▶Страница 33</a></p>

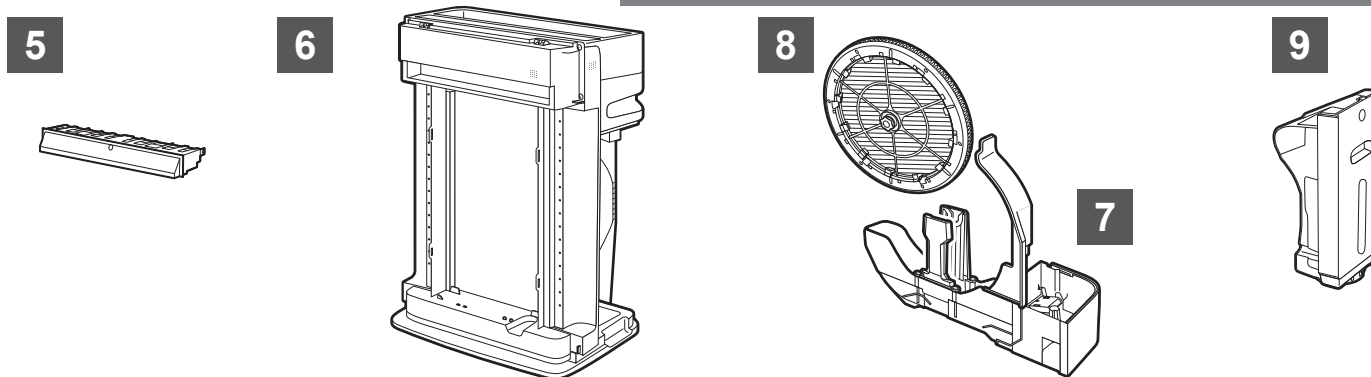
4 Дезодориращ филтър	5 Стримерен модул
 <p>Когато миризмата или замърсяването стане проблем</p> <p><b>Прахосмукачка</b></p> <p><b>Не използвайте вода</b></p> <p>Използвайте ръкавици при работа. (Прахът от дезодориращия филтър може да изцапа ръцете ви.)</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Извадете и след това почистете праха с прахосмукачка. (Инсталация <a href="#">▶Страница 13, 14</a>)</li> <li>Ако миризмата се превърне в проблем, оставете частта на сенчесто, ветровито място. (около 1 ден)</li> <li>Не търкайте повърхността.</li> <li>Не използвайте вода, когато почиствате. (Ако се използва вода, частта ще загуби формата си и ще стане неизползваема.) <a href="#">▶Страница 34</a></li> </ul>	 <p>Ако индикаторът на стримера мига</p> <p><b>Накиснете</b> <b>Избършете</b></p> <p><a href="#">▶Страница 32</a></p>

**! ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

- Не използвайте бензин, бензен, разреждител, полираща паста, парафин, алкохол и др. (такива вещества може да причинят напукване, токов удар или пожар)
- Не мийте основния модул с вода. (Може да се получи токов удар, пожар или неизправност/счупване)

**Внимание**

- Спазвайте тези предпазни мерки, за да предотвратите обезцветяване или деформация.
- Ако използвате миещ препарат, не забравяйте да го избършете старателно, за да не остане нищо.
- Ако използвате топла вода, уверете се, че е 40°C или по-хладка.
- Не оставяйте частите да съхнат на пряка слънчева светлина.
- Не сушете частите със сешоар.
- Не прилагайте огън към частите.
- Ако използвате прахосмукачка, внимавайте да не прилагате сила или да удяте частта. (Може да се получи повреда)
- Не прилагайте дезодориращ спрей или други видове спрей върху уреда и не използвайте в близост до уреда. (Може да се получи неизправност)



<p><b>6 Приток на въздух за сензора, леща на сензор за прах/PM2.5</b></p> <p>Отвор за приток на въздух към сензора</p> <p>Леща на сензор за прах/PM2.5</p> <p><b>Когато се натрупа прах</b> <b>Прахосмукачка</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Почистете с прахосмукачка праха, който е полегнал по отвора за всмукване на въздух на сензора за прах/PM2.5, като използвате накрайника за процепи на прахосмукачката или подобен.</li> </ul>	<p><b>7 Овлажнителна тава</b></p> <p>1 Свалете предния панел и капака на отвора за приток на въздух за сензора за прах/PM2.5.</p> <p>2 Лещата се вижда трудно дори когато е осветена. Въпреки това, дори и да не я виждате, можете да я почистите чрез леко изтриване с памучен тампон покрай лявата страна на вътрешността.</p> <p>Леща (вътрешна част) Използвайте накрайник за прахосмукачка или подобен, за да отстраните праха, който се е натрупал около лещата.</p> <p>3 Затворете здраво капака. (Може да възникне неизправност, ако капакът е махнат)</p> <p><b>На всеки 3 месеца.</b> <b>Избършете</b></p> <p>Кука</p> <p>Натиснете кука и дръпнете към себе си.</p> <p><b>На всеки 3 дни или когато миризмата или замърсяването стане проблем</b> <b>Измиване/Изплакване</b></p> <p>► Страница 29</p>
-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

<p><b>8 Модул на овлажняващ филтър</b></p> <p>Всяка 1 седмица или когато миризмата или замърсяването стане проблем</p> <p><b>Накиснете</b></p> <p>Всеки сезон или когато отлаганията от котлен камък (бели и кафяви) се отстраняват трудно</p> <p><b>Накиснете в лимонена киселина или лимонов сок</b></p> <p>На всеки 10 години</p> <p><b>Сменете</b></p> <p>► Страница 29-31</p>	<p><b>9 Резервоар за вода</b></p> <p>[ Вътрешност на резервоара за вода ] При всяко напълване на резервоара за вода</p> <p><b>Измиване/Изплакване</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Почистете резервоара за вода, като го напълните с малко количество вода, затворите капачката и разклатите.</li> <li>• Когато мръсотията се отстранява трудно, почистете с мека четка или разтворен кухненски неутрален препарат и изплакнете старателно препаратата.</li> </ul>	<p>[ Външна страна на резервоара за вода ] Когато замърсяването по външната страна на резервоара за вода стане проблем</p> <p><b>Избършете</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Отстранете замърсяванията с мека влажна кърпа.</li> <li>• Когато натрупването на мръсотия е силно, избършете мръсотията с кърпа, навлажнена с кухненски неутрален препарат.</li> </ul>
------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

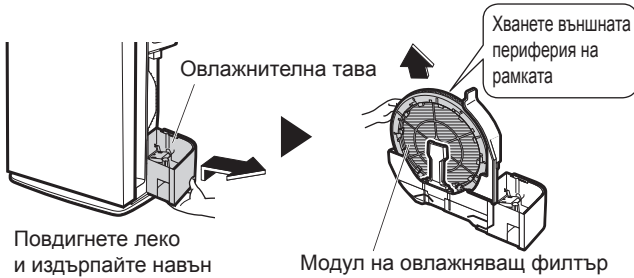


Преди работа по почистване и поддръжка, не забравяйте да изключите уреда от контакта. (Може да се получи токов удар или нараняване)

# Поддръжка

## Сваляне на овлажнителна тава и модул на овлажняващ филтър

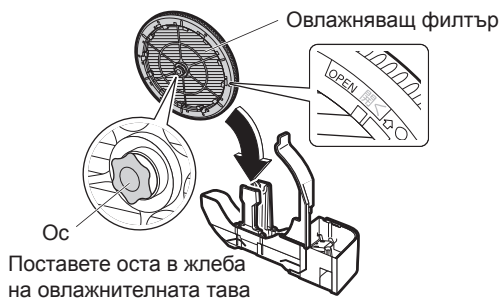
1. Извадете резервоара за вода от основния модул. ▶ Страница 12
2. Извадете овлажнителната тава и след това извадете модула на овлажняващия филтър от тавата.



- Хванете овлажнителната тава за основата, повдигнете я нагоре леко и я издърпайте.
- Внимателно издърпайте тавата, защото ако вътре има вода, тя може да се разлее.
- При носене дръжте тавата за основата.

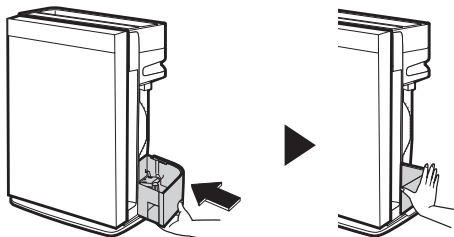
## Поставяне на овлажнителна тава и модул на овлажняващ филтър

1. Поставете овлажнителната тава и модула на овлажняващия филтър.
- ① Поставете модула на овлажняващия филтър в тавата.



- Прикрепете модула на овлажняващ филтър в ориентацията, показана на илюстрацията. Ако е прикрепен в противоположна ориентация, може да стане невъзможно премахването на овлажнителната тава, ефективността на овлажняване може да се влоши или може да се появи необичаен шум.

- ② Бутнете докрай овлажнителната тава към основния модул.



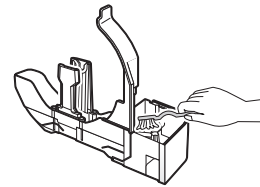
### Внимание

След като монтирате овлажнителната тава към основния модул, не въртете насила модула на овлажняващ филтър. Може да се получи неизправност.

2. Поставете резервоара за вода в уреда. ▶ Страница 12

## Овлажнителна тава Измиване/Изплакване

На всеки 3 дни или когато миризмата или замърсяването стане проблем Почистете с вода.



- Използвайте мека кърпа или четка, за да почистите труднодостъпните места.
- За зони с накип от котлен камък, отстранете котления камък с мека кърпа или четка, напоена с хладка вода или вода със стайна температура, в която е разтворена лимонена киселина.

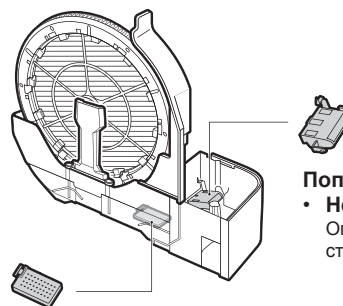
**Когато отстранявате котления камък, внимавайте да не намокрите патрона със сребърни йони.**

- Накрая изплакнете с вода.
- Лимонената киселина може да се закупи от аптеки и дрогерии.

### Бележка

В зависимост от качеството на водата и средата на използване, водата в овлажнителната тава може да се обезцвети поради котлен камък и т.н. Почистете я и в такива случаи.

### Внимание

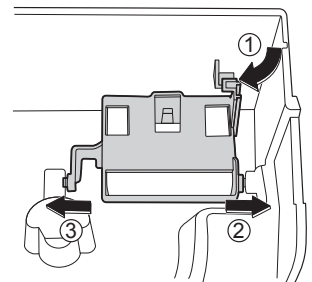


- Поплавък**
- **Не махайте.** Операцията по овлажняване ще стане невъзможна.

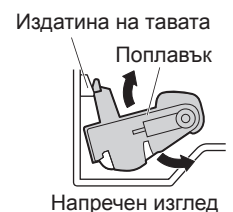
- Касета със сребърни йони**
- **Не махайте.**
  - **Не почиствайте с лимонена киселина или сода за хляб.** Това ще доведе до загуба на капацитет за устойчивост на слуз.

## Ако поплавъкът се отдели от тавата

- ① Поставете издатината на поплавъкът върху издатината на тавата
- ② Поставете оста от страната на издатината на поплавък в отвора на тавата
- ③ Поставете оста в отвора на тавата



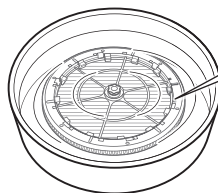
- Напълнете тавата с вода и проверете дали поплавъкът се издига на повърхността на водата.
- След като проверите, не забравяйте да изхвърлите водата, след което прикрепете овлажнителната тава към уреда.



Когато са замърсени, овлажнителната тава и овлажняващият филтър може да излъчват неприятни миризми. Почиствайте ги редовно.

## Модул на овлажняващ филтър **Накиснете**

Всяка 1 седмица или когато миризмата или замърсяването стане проблем **Почистете чрез накисване в хладка (около 40°C или по-малко) или вода със стайна температура.**



Не откачайте рамката.

### Когато миризмите или мръсотията са трудни за отстраняване

Накиснете в хладка (около 40°C или по-малко) или вода със стайна температура, смесена с кухненски неутрален препарат или сода за хляб за около 30 до 60 минути, след което изплакнете.

#### Количество за употреба:

Количеството, посочено в упътването на почистващия препарат



#### Количество за употреба:

2 супени лъжици сода за хляб в 1 литър вода



- Сода за хляб може да се закупи от аптеки, дрогерии и супермаркети.

### Всеки сезон или когато отлаганията от котлен камък (бели и кафяви) се отстраняват трудно

Накиснете в хладка (около 40°C или по-малко) или вода със стайна температура, смесена с лимонена киселина или лимонов сок за около 2 часа, след което изплакнете.

#### Количество за употреба:

2 супени лъжици лимонена киселина в 3 литра вода



**Ако натрупването на мръсотия е проблем, удължете времето за накисване.**

- Лимонената киселина може да се закупи от аптеки и дрогерии.

#### Количество за употреба:

1/4 чаша лимонов сок за 3 чаши вода

- Може да се използва бутилиран 100% лимонов сок. Използвайте само 100% лимонов сок без пулпа (прецедете сока, ако е необходимо).
- Ако изцеждате лимон, уверете се, че няма парченца кора или семки.

Ако котленият камък не бъде отстранен и уредът продължи да работи, може да се получи намален капацитет на овлажняване и изтичане на вода.

Всеки сезон почиствайте с лимонена киселина или лимонов сок.

## Предпазни мерки при почистване на модул на овлажняващ филтър

- Не прилагайте сила върху овлажняващия филтър при почистването. (Може да се получи деформация)
- Почистете като леко изтъркате с мека гъба.
- Не използвайте четка и не търкайте силно.
- За предотвратяване на лоши миризми и обезцветяване, изплакнете обилно частите с чиста вода. (Дори ако се получи обезцветяване, това не е проблем за употребата.)

## Внимание

- Частите могат да се използват, дори ако са все още мокри след почистване.
- Ако няма да се използва за продължителен период от време, оставете частите на сенчесто място, за да изсъхнат напълно, след което ги закрепете.
- Натрупването на мръсотия варира в зависимост от средата на използване на овлажняващия филтър. Препоръчително е да почистите частите, ако забележите миризма от изходящия отвор за въздух или намаляване на капацитета за овлажняване (коефициент на използване на вода).

# Поддръжка

Преди работа по почистване и поддръжка, не забравяйте да изключите уреда от контакта. (Може да се получи токов удар или нараняване)

## Овлажняващи филтри **Сменете**

Сменяйте на всеки 10 години\*

### Време за смяна на части

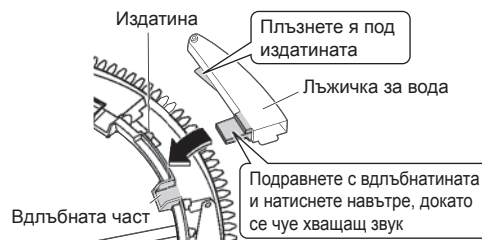
- Времето за смяна зависи от начина на употреба и местоположението на уреда. Стандартното време за смяна е около 10 години, ако приемем, че филтрите се използват 8 часа на ден, 6 месеца в годината и се почистват периодично. Сменете овлажняващите филтри, ако мръсотията/петната не могат да бъдат отстранени или има намаление на капацитета на овлажняване (коефициент на използване на вода).

### 1. Свалете овлажняващия филтър.



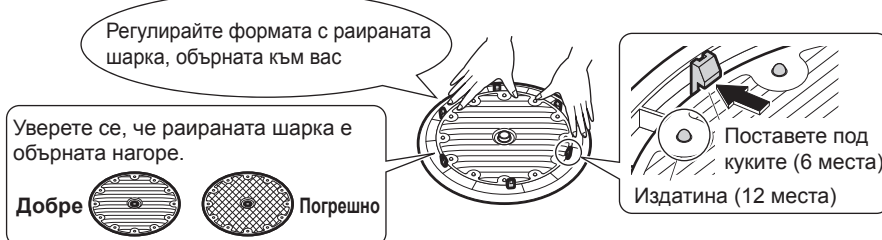
### Лъжица за загребване на вода

- Ако рамката (горната половина) бъде ударена, лъжичката за вода от задната страна може да се откачи. Ефективността на овлажняване ще се влоши, ако уредът работи с демонтирана лъжичка за вода.
- Закрепете в съответствие с илюстрацията.



### 2. Прикрепете новия овлажняващ филтър към рамката (долната половина). (И двата филтъра за овлажняване имат предна и задна част.)

- Подравнете издатините (12 места) на рамката с отворите във филтъра. (Може да се получи изтичане на вода, ако не е правилно закрепен.)



### 3. Прикрепете рамката (горната половина) и оста.

- 1 Захванете куките (6 места) на рамката.
- 2 Поставете оста и я завъртете надясно, докато натискате, докато се чуе щракване.

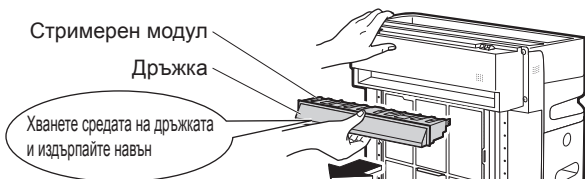
### Покупка и бракуване

- Вижте "Поотделно продавани части". ► Страница 41

**Стримерен модул** **Накиснете** **Избършете**

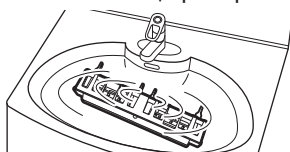
Ако индикаторът на стримера мига (ако петната са проблем, те могат да бъдат отстранени дори ако индикаторът на стримера не мига.)

1. Извадете щепсела на електрозахранването.
2. Свалете предния панел. ▶Страница 13
3. Свалете стримерния модул.



**4. Накиснете в хладка вода. (За около 1 час)**

- Изпълнете на място, където разливането на вода няма да създаде проблем, като мивка.
- Ако натрупването на мръсотия е силно, оставете частта да се накисне в хладка или вода със стайна температура, смесена с кухненски неутрален препарат.
- Спазвайте количествата, посочени в указанията/предупрежденията върху неутралния почистващ препарат за кухненска употреба, когато използвате почистващ препарат.

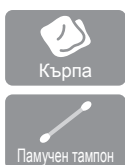


**5. Отстранете замърсяванията с кърпа, мека четка или памучен тампон.**

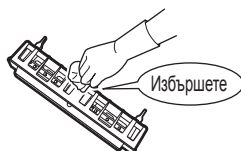
**ВНИМАНИЕ**

При почистването носете гумени ръкавици. (Ръцете ви може да бъдат наранени от метални части или от иглата на стримерния модул)

- Извършете тази процедура след накисване и преди изсушаване.
- Уверете се, че от кърпата не остават мъх или влакна. (Може да се получи неизправност)
- Не използвайте прахообразен почистващ препарат или алкален или киселинен почистващ препарат. Не търкайте с четка за стъргане. (Може да се получи деформация, повреда и ръждясване на метални части)
- Не сваляйте винтовете. (Може да се получи неизправност)
- Използвайте памучен тампон или мека кърпа, за да почистите вътрешните пластмасови и метални части.



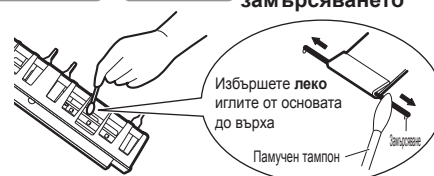
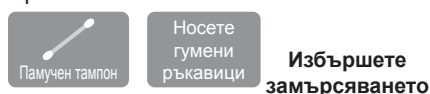
Носете гумени ръкавици



**ВНИМАНИЕ**

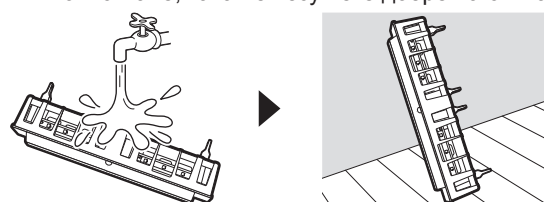
Не бършете иглите със сила. (Може да се получи деформация/повреда на иглите и намалена производителност)

- Ако върху иглата има мръсотия, накиснете мек предмет като памучен тампон във вода или кухненски неутрален препарат и избършете мръсотията **леко**.

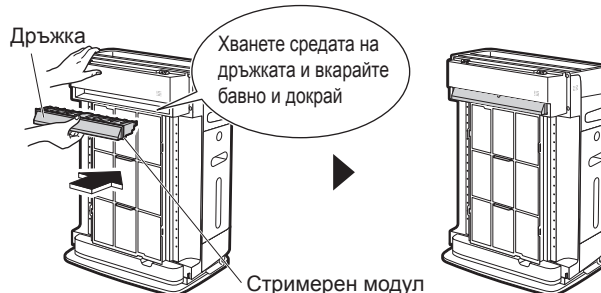


**6. Изплакнете с вода и изсушете на сянка в добре проветриво помещение. (около 1 ден)**

- Ако остане препарат, индикаторът на стримера може да мига дори след почистване, така че изплакнете обилно с вода.
- Пластмасовите части могат да се обезцветят или деформират при излагане на пряка слънчева светлина.
- Ако остане дори и малко количество вода, индикаторът на стримера може да мига дори след почистване, така че изсушете добре на сянка.



**7. Поставете стримерния модул.**



**8. Поставете предния панел. ▶Страница 14**

**Бележка**

Ако уредът работи без поставен стримерен модул, няма проблем с безопасността, но работата ще се влоши. Поставете стримера преди употреба.

# Поддръжка

Преди работа по почистване и поддръжка, не забравяйте да изключите уреда от контакта. (Може да се получи токов удар или нараняване)

## Филтър за събиране на прах Сменете

### Сменяйте на всеки 10 години

#### Време за смяна на части

- Времето за смяна зависи от начина на употреба и местоположението на уреда. Стандартното време за смяна е около 10 години, ако приемем, че уредът се използва ежедневно в дом, където се пушат по 5 цигари на ден. (Изчисление в съответствие с метода за тестване от стандарт JEM1467 на Японската асоциация на производителите на електротехника) Ако съдържанието на замърсяване в околния въздух е високо, филтърът ще се нуждае от по-честа смяна. Сменете филтъра за събиране на прах, ако филтърът не работи добре.

### 1. Извадете щепсела на електрозахранването.

### 2. Свалете предния панел и грубия филтър.

► Страница 13

### 3. Махнете филтъра за събиране на прах.

- Поставете пръста си в прореза в долната част на уреда, след това повдигнете и извадете филтъра за събиране на прах.



### 4. Поставете нов филтър за събиране на прах.

- Моля, проверете дали дезодориращият филтър е поставен.
- Прикрепете филтъра за събиране на прах, като първо поставите долната част напълно зад издатините.



Филтърът за събиране на прах има специална ориентация. Проверете символа в горната част на филтъра, преди да го поставите.

### 5. Поставете предния панел и грубия филтър.

► Страница 14

#### Покупка и бракуване

- Вижте "Поотделно продавани части". ► Страница 41

## Когато няма да се използва продължително време

### 1. Изключете от захранването.

### 2. Изхвърлете останалата водата от резервоара за вода и овлажнителната тава, след което почистете частите.

► Страница 28, 29

### 3. Оставете вътрешните части на сенчесто място, за да изсъхнат.

- Особено почистените с вода части трябва да са напълно сухи. (Може да се появи мухъл от останалата влага)

### 4. Покрийте изходния отвор за отвеждане на въздух и другите отвори с найлонов плик или подобен, за да предотвратите навлизането на прах, и съхранявайте уреда изправен на сухо място. (Неизправност/счупване може да възникне при съхраняване на уреда обърнат наопаки или хоризонтално)

#### Когато не се използва операция по овлажняване (извън сезона и др.)

### 1. Изключете от захранването.

### 2. Изхвърлете останалата водата от резервоара за вода и овлажнителната тава, след което почистете частите.

► Страница 28, 29

### 3. Оставете вътрешните части на сенчесто място, за да изсъхнат.

- Особено почистените с вода части трябва да са напълно сухи. (Може да се появи мухъл от останалата влага)

Ако искате да извършите само операция по пречистване на въздуха, вкарайте щепсела на захранващия кабел в контакта и пуснете уреда.

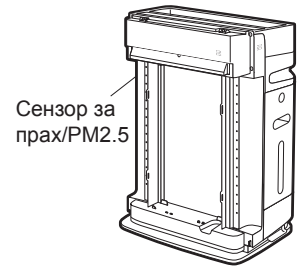


# Често задавани въпроси

Моля, проверете следното, преди да се свържете с мястото на покупка.

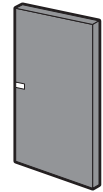
## В: Сензорът за прах/PM2.5 изглежда има слаба чувствителност...

- О:** Извършвайте периодично почистване на сензора за прах/PM2.5, тъй като мръсотията по лещата му може да доведе до лоша чувствителност. ►Страница 28  
Освен това, времето за реакция на сензора за прах/PM2.5 зависи от размера на помещението. Направете корекции в съответствие с процедурата за настройка на чувствителността на сензора за прах/PM2.5. ►Страница 23  
Ако настройката на вентилатора е зададена на "↻ (Турбо)", реакцията на сензора за прах/PM2.5 може да е лоша.  
Силният въздушен поток води до всмукване на прах във входящия отвор за въздух, преди да може да бъде открит от сензора за прах/PM2.5. Това е нормално (не е неизправност).



## В: Може ли дезодориращият филтър да се мие с вода? Или трябва да се сменя?

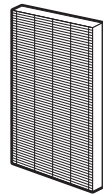
- О:** Не може да се мие с вода.  
(Ако се използва вода, частта ще загуби формата си и ще стане неизползваема.)  
Ако по невнимание сте го измили с вода, свържете се с доставчика.  
Свалете от уреда и изсмучете праха с прахосмукачка. Не е необходимо да се сменя.  
**Ако миризмата се превърне в проблем, оставете частта на сенчесто, ветровито място. (около 1 ден)** ►Страница 27



Дезодориращ филтър

## В: Може ли да се почиства филтърът за събиране на прах?

- О:** Не. Не се опитвайте да го почиствате с прахосмукачка или вода.  
(Може да се получи намалена производителност на филтъра за събиране на прах)  
Сменете го, ако натрупването на мръсотия е голямо.



Филтър за събиране на прах

## В: Филтърът за събиране на прах лесно почернява...

- О:** Почерняването не влияе на ефективността на прахоулавянето. Въпреки това, той може да бъде заменен, ако е проблем.

## В: Не се вижда пара по време на операцията за овлажняване...

- О:** Не се вижда пара, тъй като овлажняването се извършва чрез преминаване на въздуха през овлажняващ филтър и изпаряване, а не чрез връщане на вода.

## В: Въздухът, изпускан по време на операцията по овлажняване, е хладен...

- О:** Отделяният въздух е с малко по-ниска температура от всмуквания въздух, тъй като топлината във въздуха се консумира, когато водата в овлажняващия филтър се изпарява.

## В: Овлажняването е в ход, но влажността на околната среда не се повишава...

- О:** Може да е трудно да се повиши влажността в зависимост от размера на стаята и условията. Задайте режим на овлажняване на "☁ (Високо)" (Високо) и увеличете настройката на вентилатора преди употреба. Натрупването на мръсотия върху овлажняващия филтър може да причини намалена производителност. Извършвайте периодично почистване/поддръжка. ►Страница 30, 31

## В: Мога ли да използвам устройството, дори ако индикаторът на стримера мига?

- О:** От съображения за безопасност захранването с електричество към стримерния модул ще бъде спряно, което ще доведе до намалена производителност. Почистете стримерния модул, след което започнете да го използвате, когато индикаторът на стримерния модул спре да мига. ►Страница 32

Преден светлинен индикатор

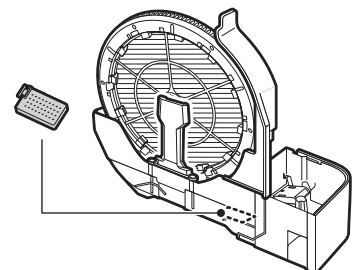


## В: Трябва ли да се сменя касетата със сребърни йони в овлажнителната тава?

- О:** Касетата със сребърни йони има сервизен живот 10 години.

Касета със сребърни йони

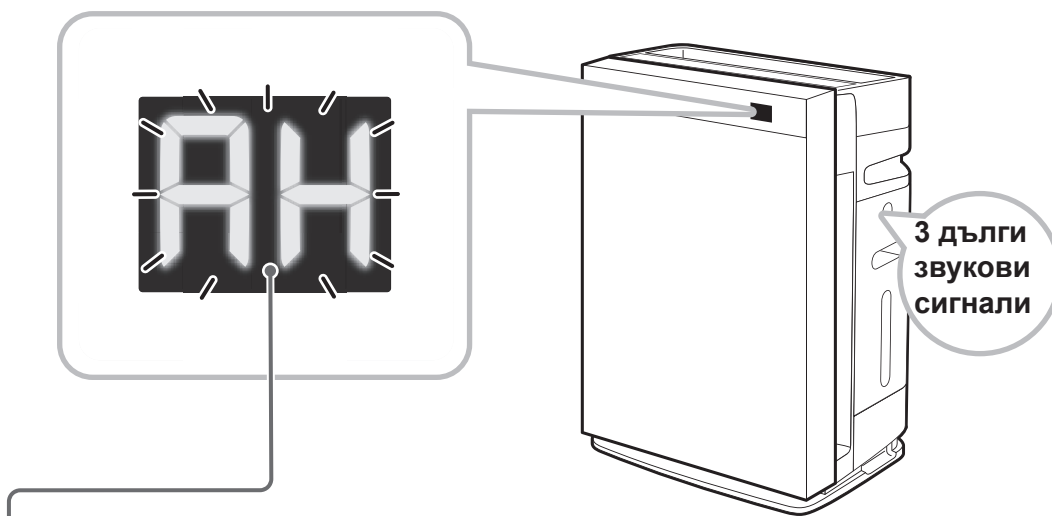
Осигурява капацитет за устойчивост на слуз.





## Състояния на светлинен индикатор на HUM монитор и тяхното значение

Когато индикаторът HUM мига и се появи код за грешка, изключете захранващия кабел, изчакайте поне 5 секунди, включете отново захранващия кабел и стартирайте работата. Ако отново се появи код за грешка, реагирайте както е описано по-долу.



Код на грешка	Причина/Решение	
<b>AH</b>	Неизправен електрически компонент. → За подробности се обърнете към доставчика.	
<b>E9</b>	Неизправност на сензор за температура. → За подробности се обърнете към доставчика.	
<b>CC</b>	Неизправен сензор за влажност. → За подробности се обърнете към доставчика.	
<b>A1</b>	Неизправен електрически компонент. → За подробности се обърнете към доставчика.	
<b>A6</b>	Още ли е в торбата дезодориращият филтър?	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ <b>Ако не е в торбата</b> Неизправен електрически компонент. → За подробности се обърнете към доставчика.</li> <li>■ <b>Ако е в торбата</b> → Извадете щепсела на захранващия кабел от контакта, след което извадете филтъра от торбата. Накрая поставете отново филтъра и стартирайте работата.</li> </ul>
	Поставени ли са предният панел, грубият филтър, филтърът за събиране на прах, модулът на овлажняващия филтър, овлажнителната тава и резервоарът за вода? Тези индикатори може да мигат, ако уредът се използва без някоя част.	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ <b>Ако всички части са поставени</b> Неизправен електрически компонент. → За подробности се обърнете към доставчика.</li> <li>■ <b>Ако една или повече части не са поставени</b> Изключете захранването, поставете частите и след това включете отново уреда.</li> </ul>
	Има ли натрупване на прах по грубия филтър?	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ <b>Ако няма натрупване на прах</b> Неизправен електрически компонент. → За подробности се обърнете към доставчика.</li> <li>■ <b>Ако натрупване на прах</b> Изключете захранването, почистете грубия филтър и след това включете отново уреда. <a href="#">▶Страница 27</a></li> </ul>
	Запушен ли е изходящият отвор за въздух?	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ <b>Ако изходящият отвор за въздух не е запушен</b> Неизправен електрически компонент. → За подробности се обърнете към доставчика.</li> <li>■ <b>Ако изходящият отвор за въздух е запушен</b> Отстранете всички препятствия, блокиращи изхода на въздуха, и след това включете уреда отново.</li> </ul>

# Отстраняване на проблеми

## ■ Преди да направите запитване или заявка за ремонт, моля, проверете следното.

Ако проблемът продължи, обърнете се към доставчика.

## ■ Ако уредът покаже неизправност по време на работа

Ако индикаторите светнат необичайно или престанат да работят поради токов удар и т.н., изключете захранването, изчакайте поне 5 секунди, след което поставете отново щепсела на захранването и включете отново уреда.



### Не е проблем

Това не е неизправност.



### Проверка

Моля, проверете отново, преди да заявите ремонт.

## ■ Чува се звук

Явление	Точки за проверка
Щракащ звук по време на операция по овлажняване	<ul style="list-style-type: none"> <li>✓ Може да се чува щракащ звук при стартиране/спиране на операция по овлажняване.</li> </ul>
Гъргорещ звук по време на операция по овлажняване	<ul style="list-style-type: none"> <li>✓ При подаването на вода от резервоара към овлажнителната тава може да се чува гъргорещ шум.</li> </ul>
Съскащ или боботещ звук по време на операция по овлажняване	<ul style="list-style-type: none"> <li>✓ Тези звуци се генерират когато модулът на овлажняващ филтър се върти по време на операция по овлажняване. Ако звуците са проблем, преместете уреда на друго място.</li> </ul>
Пукащ звук по време на операция по овлажняване	<ul style="list-style-type: none"> <li>? <b>Замърсени ли са овлажнителната тава и модулът на овлажняващия филтър?</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Може да се генерира шум, когато има натрупване на котлен камък по овлажнителната тава или модула на овлажняващия филтър. Почистете тези части. (▶Страница 29, 30)</li> </ul> </li> </ul>
Плискащ звук по време на операция по овлажняване	<ul style="list-style-type: none"> <li>✓ Това е звукът от водата от вода, плискаща по овлажняващия филтър..</li> </ul>
Съскащ звук по време на работа	<ul style="list-style-type: none"> <li>✓ Този звук се създава когато стримерният модул отделя по време на работа. Звукът може да отслабне или да промени тона си в зависимост от работните условия, но това не означава дефект. Ако звуците са проблем, преместете уреда на друго място.</li> </ul>
Щракащ/бръмчащ звук по време на работа	<ul style="list-style-type: none"> <li>? <b>Надеждно ли е закрепен стримерният модул?</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Вкарайте стримера докрай навътре. (▶Страница 32)</li> </ul> </li> <li>? <b>Има ли прах и т.н. по стримерния модул?</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Почистете го.. (▶Страница 32)</li> </ul> </li> </ul>
Свистене и трептене по време на работа	<ul style="list-style-type: none"> <li>? <b>Има ли натрупване на прах по грубия филтър?</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Почистете го. (▶Страница 27)</li> </ul> </li> <li>? <b>Запушен ли е филтърът за събиране на прах?</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>→ В зависимост от условията на употреба филтърът за събиране на прах може да се запуши, което да съкрати живота му. (▶Страница 5)</li> <li>Сменете филтъра за събиране на прах. (▶Страница 33)</li> </ul> </li> <li>? <b>Изваден ли е дезодориращият филтър от торбата?</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Извадете го от торбата и го поставете отново правилно. (▶Страница 13, 14)</li> </ul> </li> </ul>
Силен работен шум	<ul style="list-style-type: none"> <li>? <b>Правилно ли е поставен филтърът за събиране на прах?</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Ако не е поставен правилно, работният шум може да е по-силен. (▶Страница 14)</li> </ul> </li> </ul>

# Отстраняване на проблеми

## ■ Светодиодни индикатори

Явление	Точки за проверка
Индикатор за водоснабдяване постоянно светва и изгасва	<ul style="list-style-type: none"> <li>✓ Дори след като индикаторът за водоснабдяване е светнал, в зависимост от настройката на ВЕНТИЛАТОРА, водата в овлажнителната тава може да се разклати и да премести поплавъка, причинявайки неколккратно светване и изключване на индикатора за водоснабдяване. (Това е така, защото състоянието на включване/изключване на индикатора за водоснабдяване зависи от позицията на поплавъка.) → Спрете работата на уреда, извадете щепсела от контакта и след това напълнете резервоара с вода. (▶Страница 12)</li> </ul>
Предните индикаторни лампи не светят	<ul style="list-style-type: none"> <li>? <b>Яркостта на светлинния индикатор изключена ли е?</b> → Ако яркостта на индикатора е зададена на "OFF", индикаторите на предния дисплей не светят. (▶Страница 9)</li> <li>• <b>Уредът работи ли в режим GOOD SLEEP?</b> → Ако уредът работи в режим GOOD SLEEP, яркостта на светлинните индикатори е зададена на "OFF" или "DIM".</li> </ul>
Индикаторът на сензора за миризми мига	<ul style="list-style-type: none"> <li>? <b>Поставен ли е дезодориращия филтър?</b> → Поставете дезодориращия филтър. (▶Страница 14)</li> </ul>
Индикаторът на стримера мига дори и след почистване на стримерния модул	<ul style="list-style-type: none"> <li>? <b>Почистихте ли го след изключване на щепсела на електрозахранването?</b> → Изключете захранващия кабел на уреда, изчакайте поне 5 секунди и включете отново захранващия кабел.</li> <li>• <b>Надеждно ли е закрепен стримерният модул?</b> → Вкарайте стримера докрай навътре. (▶Страница 32)</li> <li>• <b>Има ли вода, почистващ препарат или власинки от тъкан, останали по стримерния модул, след като е бил почистен?</b> → След почистване изплакнете обилно с вода, за да не останат препарат или власинки от тъкан, след което изсушете напълно.</li> </ul>
Индикаторът на сензора за прах/PM2.5 продължава да свети в оранжево или червено	<ul style="list-style-type: none"> <li>? <b>Има ли натрупване на прах в или около отвора за приток на въздух за сензора за прах/PM2.5?</b> → Почистете праха от отвора за приток на въздух с прахосмукачка. (▶Страница 28)</li> <li>• <b>Свален ли е капакът на отвора за приток на въздух за сензора за прах/PM2.5?</b> → Поставете добре капака. (▶Страница 28)</li> <li>• <b>Замърсена ли е лещата на сензор за прах/PM2.5?</b> → Избършете замърсяването от лещата със сух памучен тампон. (▶Страница 28)</li> </ul>
Индикаторът за водоснабдяване свети, въпреки че е добавена вода	<ul style="list-style-type: none"> <li>? <b>Надеждно ли е закрепена овлажнителната тава?</b> → Натиснете я в уреда. (▶Страница 29)</li> <li>• <b>Заседнал ли е поплавъкът в овлажнителната тава? Правилно ли е закрепен поплавъкът, намиращ се в овлажнителната тава?</b> → Закрепете правилно поплавъка и проверете дали се движи плавно. (▶Страница 29)</li> </ul>

## ■ Светодиодни индикатори






Явление	Точки за проверка
Въпреки, че има миризма, индикатор на сензора за миризми свети в синьо	<p><b>?</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Имаше ли вече миризма, когато включихте щепсела на електрозахранването?</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Основната чувствителност на сензора за миризми ще се определя от нивата на миризми в около първата минута след всяко включване на щепсела на захранването. <a href="#">▶Страница 8</a></li> <li>За да регулирате основната чувствителност на сензора за миризми, изключете захранването, когато въздухът е чист (без миризми), изчакайте поне 5 секунди, след това поставете отново щепсела на захранването и включете отново уреда.</li> </ul> </li> </ul>
Понякога индикаторът на стримера не свети	<p><b>?</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Изходът на стримера настроен ли е на "Ниско"?</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Ако е настроен на "Ниско", времето за работа на стримера ще бъде по-кратко, отколкото времето за работа при настройка "Нормално". <a href="#">▶Страница 22</a></li> </ul> </li> <li>• <b>Уредът работи ли в режим ECONO?</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Индикаторът на стримера не свети, когато уредът е в режим на следене. <a href="#">▶Страница 18</a></li> </ul> </li> </ul>

## ■ Въздухопречистваща функция

Явление	Точки за проверка
Капацитетът на въздухопречистване е намален	<p><b>?</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Уредът заобиколен ли е от препятствия или поставен ли е на място, където въздушният поток не може да достигне?</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Изберете място без препятствия, от където въздушната струя може да достига всички области на помещението.</li> </ul> </li> <li>• <b>Затворени ли са жалюзите?</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Отворете жалюзите. <a href="#">▶Страница 15</a></li> </ul> </li> <li>• <b>Замърсен ли е грубият филтър или филтърът за събиране на прах?</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Почистете грубия филтър (може да се наложи смяна на филтъра за събиране на прах). <a href="#">▶Страница 27</a></li> </ul> </li> </ul>
Отвор за отвеждане на въздух изпуска миризма	<p><b>?</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Замърсени ли са дезодориращият филтър, овлажняващият филтър или овлажнителната тава?</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Почистете тези части. <a href="#">▶Страница 27-30</a></li> </ul> </li> <li>• Изхвърляйте останалата водата в овлажнителната тава след всяко пълнене на резервоара за вода.</li> <li>• Ако използвате само въздухопречистваща операция, изхвърлете водата от резервоара за вода и от овлажнителната тава.</li> <li>• В някои случаи изходящият отвор за въздух може да излъчва лека миризма, тъй като се генерират много малки количества от озон. Количеството е пренебрежимо малко и не застрашава здравето ви.</li> <li>• <b>Стаята изпълнена ли е с миризми поради готвене или няколко души пушат заедно и т.н.?</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Миризмата постепенно ще намалее, докато уредът работи.</li> </ul> </li> <li>• <b>Преместили ли сте уреда от друга стая?</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Уредът може да излъчва миризмата на помещението, в което е използван преди това.</li> <li>Оставете уреда да работи известно време.</li> </ul> </li> <li>• <b>Има ли нещо в стаята, което непрекъснато излъчва миризма?</b> (напр., боя, нови мебели, тапети, спрейове, козметика, химикали и др.) <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Тъй като непрекъснато излъчваната миризма не може да бъде напълно елиминирана, трябва да проветрите помещението едновременно или да пуснете уреда в добре проветриво помещение за кратко време.</li> <li>Не прилагайте дезодориращ спрей или други видове спрей върху уреда и не използвайте в близост до уреда.</li> </ul> </li> </ul>

# Отстраняване на проблеми

## ■ Овлажняваща функция

Явление	Точки за проверка
<p>Овлажняване не се извършва, въпреки че резервоарът за вода съдържа вода (овлажняващият филтър не се върти)</p> <p>Водата в резервоара не се използва</p>	<p><input checked="" type="checkbox"/> • Тъй като това устройство постига овлажняване чрез изпаряване, водата се изразходва бавно, когато влажността на околната среда е висока или температурата е ниска.</p> <p>• Операцията по овлажняване спира, когато влажността в помещението достигне целевата влажност, зададена за операцията по овлажняване. <a href="#">▶ Страница 17</a></p> <p><input type="checkbox"/> • <b>Светлинният индикатор HUM свети ли?</b> → Ако индикаторът не свети, натиснете <b>HUM</b>.</p> <p>• <b>Правилно ли е поставен овлажняващият филтър?</b> <a href="#">▶ Страница 29</a></p> <p>• <b>Има ли котлен камък или замърсяване по овлажняващия филтър?</b> → Натрупването на котлен камък или мръсотия върху овлажняващия филтър може да причини намалена производителност. Натрупването на мръсотия върху овлажняващия филтър варира според качеството на водата и може да причини намалена производителност. Почистете овлажняващия филтър. <a href="#">▶ Страница 29, 30</a></p> <p>• <b>Светлинният индикатор за водоснабдяване свети ли?</b> → Ако индикаторът свети, овлажнителната тава не е поставена правилно. Поставете отново на място овлажнителната тава. <a href="#">▶ Страница 29</a></p> <p>• <b>Индикаторът на сензора за миризми мига ли?</b> → Ако индикаторът мига, дезодориращият филтър не е поставен правилно. Ако дезодориращият филтър не е поставен правилно, силата на въздушната струя ще спадне и производителността на уреда ще намалее. Поставете дезодориращия филтър. <a href="#">▶ Страница 14</a></p>
Околната влажност не се покачва	<p><input checked="" type="checkbox"/> • Когато вътрешната или външната влажност е ниска, стените и подът на помещението са сухи или помещението има лоша изолация срещу течения, целевата влажност може да не се постигне лесно.</p> <p><input type="checkbox"/> • <b>Използвате ли уреда в стая с площ, по-голяма от приложимата?</b> <a href="#">▶ Страница 42</a></p> <p>• <b>Целевата влажност настроена ли е на  (Ниско) или  (Стандарт)? Настройката на вентилатора  (Тихо) или  (Ниско) ли е?</b> → Задайте режим на овлажняване на " (Високо)" (Високо) и увеличете силата на въздушната струя преди употреба. <a href="#">▶ Страница 16, 17</a></p>
Понякога нивото на влажност, посочено на уреда, може да се различава от това на други влагомери	<p><input checked="" type="checkbox"/> • Това е така, защото въздушният поток води до промяна на температурата и влажността в цялата стая. Моля, считайте показанията за груба оценка на влажността на околната среда.</p>
Индикаторът HUM винаги показва високо ниво на влажност	<p><input type="checkbox"/> • <b>Уредът разположен ли е до прозорец или на място, изложено на студен вятър?</b> → Има вероятност само въздухът около уреда да е с висока влажност. Преместете уреда на друго място.</p> <p><input checked="" type="checkbox"/> • Стаите със северно изложение или близо до мокри зони, като например банята, се навлажняват лесно, така че тези стаи обикновено имат по-висока влажност.</p> <p>• Веднага след работа индикаторът на монитора HUM може да покаже ниво на влажност, което е по-високо от действителната текуща влажност, в зависимост от състоянието на въздуха вътре в уреда. Продължете да работите около 1 час и проверете отново.</p>
Влажността в помещението е висока, но операцията по овлажняване не спира	<p><input checked="" type="checkbox"/> • Когато вътрешната или външната влажност е висока, стените и подът на помещението са влажни или помещението има добра изолация срещу течения, целевата влажност може да се надвиши.</p> <p>• Пречистването на въздуха винаги се извършва с операцията за овлажняване. Когато се достигне влажността, зададена за операцията по овлажняване, операцията по овлажняване спира, но операцията по пречистване на въздуха продължава.</p> <p><input type="checkbox"/> • <b>Изложен ли е уредът на директна слънчева светлина или горещ въздух, издухан от нагреватели?</b> → Преместете уреда на място без директно слънчево греене.</p>

## ■ Овлажняваща функция

Явление	Точки за проверка
Водата в резервоара за вода намалява, въпреки, че операция по овлажняване не се извършва	<p>✓</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Дори когато работи само операция за пречистване на въздуха, ако има вода в резервоара за вода, водата може да намалее поради спонтанно изпарение, причинено от въздушни течения, и да доведе до леко овлажняване на въздуха. Ако използвате само въздухопречистваща операция, изхвърлете водата от резервоара за вода и от овлажнителната тава.</li> </ul>
От отвора за отвеждане на въздух излизат пръски вода	<p>?</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Работите ли с поставен груб филтър, филтър за събиране на прах и овлажняващ филтър? → Поставете ги правилно. (▶Страница 14, 29, 31)</li> <li>Когато свалихте овлажняващия филтър от рамката и го поставихте на място, оформихте ли правилно новия филтър, преди да го прикрепите? Овлажняващият филтър поставен ли е с неправилна ориентация, като раираната шарка е обърната надолу, когато се гледа отгоре? (Раираната шарка трябва да е обърната нагоре, когато се гледа отгоре.) → Поставете ги правилно. (▶Страница 31)</li> </ul>

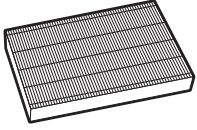
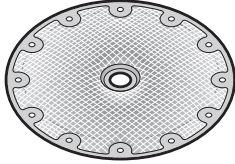
## ■ Друго

Явление	Точки за проверка
Вентилаторът спира да работи по средата на операцията	<p>✓</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>По време на режим ECONO или режим AUTO, при влизане в режим на следене, вентилаторът спира и тръгва неколнократно. (▶Страница 18)</li> </ul> <p>?</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Използвате ли уреда с махнат преден панел, груб филтър, филтър за събиране на прах, модул на овлажняващия филтър, овлажнителна тава или резервоар за вода? Вентилаторът е конфигуриран да спира, за да предпази електрическите компоненти, ако дадена част не е правилно поставена. → Ако някоя част не е поставена, изключете уреда от контакта и поставете всички части, преди да го включите отново.</li> </ul>
Има следа от изгорено по металната част на стримерния модул	<p>✓</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Това е следа, оставена от изпускането на стримера и не е проблем.</li> </ul>
Звукът от изпускането на стримера вече не се чува	<p>?</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Замърсен ли е върхът на иглата на стримерния модул? → Почистете го. (▶Страница 32)</li> <li>Изходът на стримера настроен ли е на "Ниско"? (▶Страница 22)</li> </ul>
По пода има разлята вода	<p>?</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Наклоняли ли сте уреда? → Ако наклоните уреда, може да се разлее вода. Преди преместване на уреда изключете захранването и изхвърлете водата от резервоара за вода и от овлажняващата тава.</li> <li>Здраво ли е затегнатата капачката на резервоара за вода? → Ако капачката е разхлабена или е била затегната наклонена, може да изтече вода. Затегнете я здраво преди употреба.</li> <li>Има ли натрупване на много котлен камък по овлажняващия филтър? → Изтичане на вода може да се получи от натрупването на котлен камък. Почистете или сменете филтъра. (▶Страница 29-31)</li> </ul>
Има смущения по екрана на телевизора	<p>?</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Има ли телевизор или радио, инсталирани в рамките на 2 m от уреда или използва ли се вътрешна антена близо до уреда?</li> <li>Близо ли са до уреда захранващият кабел или антената на телевизора или радиото? → Монтирайте вътрешния модул възможно най-далече от телевизор, радио или антена.</li> </ul>
Хоризонталната посока на въздушната струя духа въздух леко надясно	<p>✓</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Поради структурата на устройството въздушният поток духа леко вдясно.</li> </ul>
Просто включване на щепсела на електрозахранването в контакта стартира работата	<p>?</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Изключихте ли щепсела на захранването по време на прекъсване на захранването или при внезапна промяна на напрежението? Или сте спрели уреда, като сте изключили щепсела на захранването по време на последната операция? → Функцията за автоматично рестартиране автоматично възобновява работата.</li> </ul>



# Поотделно продавани части

За подробности се обърнете  
към доставчика.

<p><b>Резервна част</b> <b>Филтър за събиране на прах (1 брой)</b> Модел: KAFP085A4E</p>	<p><b>Резервна част</b> <b>Овлажняващ филтър (без рамка)</b> Модел: KNME043B4E</p>
<div style="text-align: center;">  </div> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Сменяйте на всеки 10 години.</li> <li>• Улавя праха и полените.</li> </ul>	<div style="text-align: center;">  </div> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Сменяйте на всеки 10 години.</li> <li>• Овлажнете въздуха чрез изпаряване на вода по време на операцията за овлажняване.</li> </ul>

- Неправилната поддръжка на частите може да доведе до:
  - Намален капацитет на въздухопечистваща операция
  - Намален дезодориращ капацитет
  - Отделяне на миризми
- Спазвайте местните правила за разделяне на отпадъците, когато изхвърляте филтъра за събиране на прах (направен от полиестер и полипропилен) и овлажняващите филтри (направени от полиестер).

### ■ Изисквания при изхвърляне на отпадни продукти

- Модулите са маркирани със следния символ:



Това означава, че електрическите и електронни продукти не трябва да се смесват с несортирани битови отпадъци. НЕ се опитвайте сами да демонтирате системата: демонтажът на системата, изхвърлянето/предаването за рециклиране на хладилния агент, на маслото и на други части трябва да се извършва от упълномощен монтажник и да отговаря на изискванията на приложимото законодателство.

Модулите трябва да се третират в специално съоръжение за повторна употреба, рециклиране и оползотворяване на отпадъци. Като гарантират правилното обезвреждане на този продукт, ще помогнете да се предотвратят потенциални отрицателни последици за околната среда и човешкото здраве. За допълнителна информация се свържете с вашия монтажник или с местния орган.

# Спецификации

Наименование на модел	MCK70YVM							
Захранване	Единична фаза 50Hz 220-240V / 60Hz 220-230V							
Режим на работа	Въздухопечистване				Овлажняване и въздухопечистване (при вътрешна темп.: 20°C, вътрешна влажност: 30%)			
	Турбо	Стандарт	Ниско	Тихо	Турбо	Стандарт	Ниско	Тихо
Консумация на енергия (W)	66	16	10	8	68	18	12	11
Работен шум (dB)	54	37	27	18	54	37	27	23
Сила на въздушната струя (m <sup>3</sup> /ч)	420	210	132	60	420	210	132	102
Коефициент на овлажняване (mL/h)	– *1				650 *2			
Обхватната площ (m <sup>2</sup> )	48 *3				–			
Външни размери (mm)	600(В)× 395(Ш)× 287(Д)							
Тегло (kg)	12,5 (с празен резервоар за вода)							
Обем на резервоар за вода (L)	Около 3,6							
Дължина на захранващ кабел (m)	2							

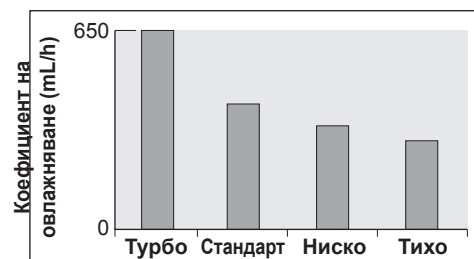
Произведено в Китай

- Тези стойности на спецификация са приложими както към 50Hz 220–240V, така и към 60Hz 220–230V.
- Дори когато захранването е изключено, около 1 W мощност се консумира за работа на микрокомпютъра.
- Този уред е предназначен за използване в жилищни или търговски зони.
- Средното претеглено ниво на звуково налягане на емисиите е под 70 dB(A).

\*1. Когато има вода в резервоара за вода, нивото на водата може да спадне и влажността на околната среда може леко да се повиши.

\*2. Коефициентът на овлажняване е изчислен в съответствие с JEM1426. (При настройка на FAN "Турбо")

\*3. Обхватната площ е изчислена съгласно JEM1467. (При настройка на FAN "Турбо")



**DAIKIN INDUSTRIES, LTD.**

Head office:  
Umeda Center Bldg., 2-4-12, Nakazaki-Nishi,  
Kita-ku, Osaka, 530-8323 Japan

Tokyo office:  
JR Shinagawa East Bldg., 2-18-1, Konan,  
Minato-ku, Tokyo, 108-0075 Japan  
<https://www.daikin.com>

**DAIKIN EUROPE N.V.**

Zandvoordestraat 300, B-8400 Oostende, Belgium

**DAIKIN ISITMA VE SOĞUTMA SİSTEMLERİ SAN. TİC. A.Ş.**

Gülsuyu Mahallesi, Fevzi Çakmak Caddesi, Burçak Sokak No:20

34848 Maltepe / İSTANBUL / TÜRKİYE

Tel: 0216 453 27 00

Faks: 0216 671 06 00

Çağrı Merkezi: 444 999 0

Web: [www.daikin.com.tr](http://www.daikin.com.tr)

Баркодът е код за производството.



Двуизмерният баркод  
е код за производството.

3P648732-1A M20B261A (2107)HT